จีนโนสยามวารศัพท์

CHINO SIAMESE DAILY NEWS.

新報 暹羅

BANGKOK.

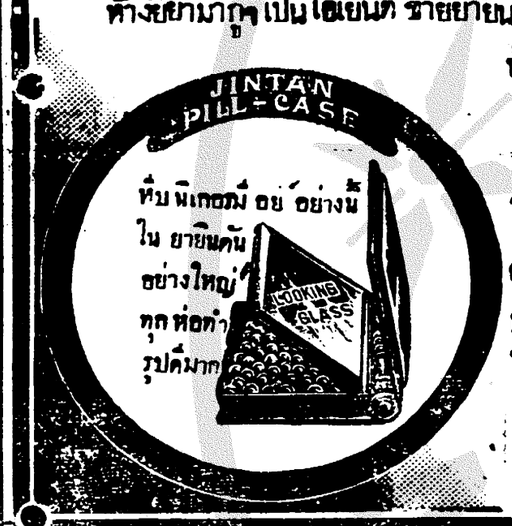
ฉบับ ที่ ๑๑๒๐ จีนในสยามวารศัพท์ 暹羅新報 第九十八月 วัน พฤหัสบดี ที่ ๑๙ สิงหาคม พระพุทธศักราช ๒๔๖๓

ห้างยี่ยามากู่จี่ สี่แยก วัดตึกกรุงเทพ ฯ ไทรศัพท์ ๒๓๗๖ สาขา อยู่ ที่ หลัง วังบูรพากรุงเทพ ฯ ไทรศัพท์ ๕๕๗

โอสถ ยินทัน

ระวังให้ดี

ด้วยในเวลา นี้ได้ ทราบว่า มี ยา ยินตัง เก๊ปลอม ขาย มาก ขึ้น เพราะ ฉนั้น ถ้า ท่าน ทั้ง หลาย ที่ ซื้อ ยา ยินตัง ควร สังเกต ดู ให้ดี ถ้า ยา ยินตัง ของ ห้าง ข้าพเจ้า ซึ่ง เปน เอเยนต์ จำหน่าย แล้ว ใน ห่อ ยา จะต้อง มี หนังสือไทย กำกับ อย่ ด้วย ทุก ๆ ห่อ ห้างยี่ยามากู่จี่ เปน เอเยนต์ ขายยายินตัง



ห้าง ยี่ยา มา ก จี่ สี่แยกวัด ตึก กรุงเทพ ฯ ไทรศพท์ ๒๓๗๖ สาขาอยู่ ที่หลังวั บรพา กรุงเทพ ฯ ไทรศัพท์ ๕๕๗

เหล้า เบีย ญี่ปุ่น

เชิญ ท่านทั้ง หลาย รับประ ทาน ดูบ้าง

เหล้าเบียกิริน ที่ควรดื่ม กลั่นกรด ชนิดนี้ได้มีชื่อเสียง ทำโดยความสอาด โด่งดัง มานานแล้ว เรียบร้อย จน ถึง ในประเทศศิศดัม คระ ทรวง วัง รอง ออกประทานได้ ประ เทศ ยี่ปุ่น รับ โรงทำใหญ่กว้าง รอง ว่า เปน เหล้า ขวางกว่าบริษัทอื่น เบียรนิดที่ดีกว่าเบี ทั้งหมด และ วิธี อย่างอื่นโดยแท้ ๆ

ยา กัน สัตว์

เปน ยา สำหรับ กัน เลือด กัน ปลวก กัน มด และ กัน แมลง ต่าง ๆ ได้ ดี ที่ หนึ่ง แพทย์ ใน ประเทศ ยี่ปุ่นได้ คิด ประกอบ ทำ ยา ชนิด นี้ ขึ้น ไว้ เพื่อ สำหรับ ความ สุขแห่งร่าง กาย มนุษย์ โดยไม่ ให้มี สัตว์ แมลง ต่าง ๆ ตาม ที่ กล่าว มา แล้ว นั้น เข้า มา รบกวนได้ ยา ชนิดนี้ มี ผู้ นิยมใช้ เกือบ ทั่วโลก ขอ เชิญท่าน ทั้งหลายที่ ยังไม่ ได้ เคย ใช้ ยานี้ จง รีบ ซื้อ มา ลอง ดู ก็ คง อาจ ทราบว่า ยานี้ จะ มีคุณ ประ โยชน์ อย่างไร ทั้ง ราคา ก็ พอ สมควร ด้วย

มี ขาย ที่ ห้าง ยี่ยามากู่จี่ ไทรศัพท์ ๒๓๗๖

ถนน เยาวราช สี่แยก วัดตึก กรุงเทพ ฯ

สาขา ตั้ง อยู่ ที่ ถนน หลังวัง บูรพา ไทรศัพท์ ๕๕๗

ห้างเอส. เอ. บี

โดยได้รับ พระบรม ราชานุญาต

พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว สมเด็จพระพันปีหลวง

หวีกระ แท้ ได้ตกเข้ามา ถึงแล้ว

งาม มาก มี อย่าง ธรรมดา และ เลี่ยมทอง ลด ผึ้งไร่ มุข แท้ มี ทั้ง เล็ม เลี่ยม

ทึบ—หวีร่าง—และ หวีกลาง

ข้าพเจ้ามี ความ ยินดี ขอ เชิญ ท่าน มา ชม ดู ราคา พอ สมควร

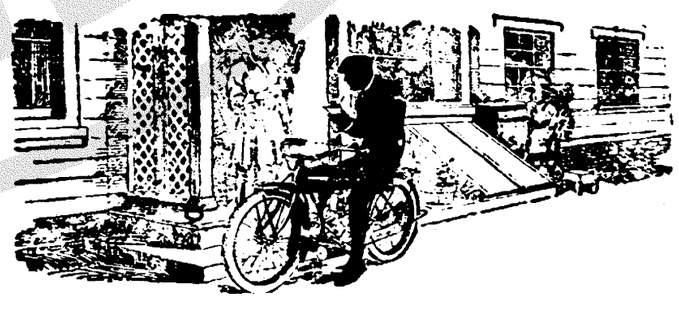
ห้าง เอส. เอ. บี

เอเยนต์

ถนนอุนากรรณ์ เจริญกรุง

จักรยานยนตร์

ถ้า ท่านต้องการ จักร ยานยนตร์ ไม่ว่า สำหรับใช้ การ ใด ๆ เชิญ ถามที่ ห้าง เทพ นคร พานิช จะ ได้ สม ความ ปรารถนา ของ ท่าน ทั้ง ราคา ก็ ย่อม เยาว์ มี เครื่อง อาไหล่ต่าง ๆ แล ทำ การ ซ่อม ได้ ทุก อย่าง



รถ จักร ยาน ยนตร์ อันเดียน เปน รถ ที่ วิเศษ อย่าง หนึ่ง เวลานี้ มี ขนาด แล แรงมาก ต่าง ๆ พึ่ง ตก เข้า มา ขอ เชิญ มา ชม ดู ที่ ห้างเทพนคร พานิช ถนน สี่ พระยา (ไทรศัพท์ ๑๑๕๗)

ทำให้เสียชื่อเสียง

น้ำมันผสมสีที่เรียกกันว่าน้ำมันลินซีดนั้นในกรุงสยามทำกันมากเจ้า โดยไม่มีตำราและแบบแผน คิดทำขึ้นเองบ้างเอาอย่างกันมาทำบ้าง ไม่ถูกตำหรับตำราจึงใช้ไม่ได้ไม่ดี ทำให้เสียชื่อเสียงว่าน้ำมันผสมสีที่ทำในเมืองไทยไม่ดี เพราะฉนั้นข้าพเจ้าขอรับรองว่า น้ำมันผสมสีของข้าพเจ้าเมื่อทาแล้วเห็นว่าแห้งช้าหรือหดออกกระเทาะไม่เหมือนน้ำมันยอดแต่อย่างใด ข้าพเจ้ายอมคืนเงินให้ทันทีราคาบับละ ๑๓ บาท ถึงน้ำมันทาฝาราคาบับละ ๗.๕๐ สตางค์ก็เหมือนกัน ทำขึ้นคราวนี้ดีกว่าก่อน ๆ มาก เปนน้ำมันที่จับเนื้อไม้แน่นหนาถูกแดดถูกฝนสักเท่าใด ๆ ก็ไม่หดไม่ออกไม่ขาว มีสีเหลืองงามดีใช้ทาแทนสีได้ดีทีเดียว นอกจากนี้ยังมีน้ำมันทาเครื่องฟอนิเจอร์ทาบ้านเรือนเรือแพอีกหลายอย่างหลายสี เชิญเลือกใช้ได้ตามประสงค์ พ่อค้ารับไปขายให้กำไรสมเหนื่อย

ห้างวิริยะพานิช ประตูสามยอด จังหวัดพระนคร

ปราบโรคอหิวาต์

ท่านจะต้องการยาแก้โรคอหิวาต์และบ่วงที่แท้ที่จริงแล้ว เชิญมาชมที่ห้างวิริยะพานิช ประตูสามยอด จังหวัดพระนคร ท่านจะได้ใช้ได้ชมยาที่แท้ที่จริง คือ "ยาน้ำพิมเสนกลั่น" สำหรับปราบโรคอหิวาต์และบ่วงทุกชนิดได้อย่างศักดิ์สิทธิ์ และแก้ปวดท้อง เสียดท้อง ลงท้อง ท้องขึ้น ท้องเฟ้อ ได้อย่างชงัด ถ้าไม่หายจริงไม่รับประทานสตางค์ แถมค่ารถให้ด้วย

ขวดละ ๑ บาท ๖ ขวด ๕ บาท ๑๒ ขวด ๗ บาท

กอฮอล์จุดไฟอย่างดี

จุดแล้วไม่มีควัน

ใช้ขัดน้ำมันและถ้างเครื่องก็ได้

ไม่เหนียวเหมือน

กอฮอล์ที่เติมน้ำมันวานิช

มีขายที่

ห้างวิริยะพานิช

ประตูสามยอด กรุงเทพ ฯ

ถ้าต้องการเชิญเร็ว

ช้าไปจะหมด

ด. ๑๕/๑๐/๖๒ ๑. ป.

โปรแกรมสำหรับคืนวันพุธที่ ๑๗ ถึงศุกร์ที่ ๒๐ สิงหาคม

โรงภาพยนต์นาครเขษม

มีหนังฉายกลางวันๆ พุธแลฉายตามโปรแกรมนี้

เฮเลนไฮล์มซ์ ตอน ๑๐—๑๑ รวม ๔ม้วน หมัดศักดิ์สิทธิ์ (หนังพิเศษกรรมสิทธิ์) ๗ม้วน ผู้ร้ายตัวดี (นายแมมซ์ เย. คอเบิท ซึ่งเคยเปนพระเอกตัวสำคัญในเรื่องหนัง *Midnight man*) ๖ม้วน กับเบ็ดเตล็ดต่างๆอีก ตามโปรแกรมของภาพยนต์นาครเขษมนั้น นับว่าเรื่องหนังต่างๆที่ประกาศไว้นี้ ล้วนแต่เปนเรื่องใหญ่ๆซึ่งติดต่อเปนเรื่องเดียวกันทั้งนั้น ขอให้ท่านทั้งหลายจงหวังใจเถิดว่า ท่านจะได้ดูหนังอันเปนเรื่องใหม่ๆดีๆสนุกๆต่อไปทุกที

โรงหนังนาครศรีธรรมราช

มีหนังกลางวันๆพฤหัสบดี และฉายตามโปรแกรมนี้

ไม่หาญขันต่อหน้า (ตราบกเขียว บอลโรแซลลิศเบอร์ สแตง) ๕ ม้วน ฝันกันใหญ่ (ตราบกเขียว) ๕ ม้วน เศษผู้ร้าย ๒ ม้วน กับดอกและเบ็ดเตล็ดต่างๆ

โรงหนังนาครราชสีมา

มีหนังกลางวันๆพฤหัสบดีและฉายตามโปรแกรมนี้

มาศกามอร์ ตอนที่ ๕—๖ รวม ๔ ม้วน ในดินแดนซาตาน ๔ ม้วน น้องชายพี่ (หนังบริษัทวิลเลี่ยมฟอกซ์) ๕ ม้วน กับดอกและเบ็ดเตล็ดต่างๆ

โรงหนังนาครปฐม

จำนำเมีย ๒ ม้วน เนรเทศทั้งรัก ๓ ม้วน ความลับของแคนยอน ๒ ม้วน กับดอกและเบ็ดเตล็ดต่างๆ

เสาร์—อาทิตย์ที่ ๒๐—๒๑ สิงหาคมนี้ ลครเรษมนฤมิตร์ สแดงเรื่อง "โทษถึงเสียกระมาด" โดยเณรแก้ว เนื้อเรื่องโลดโผนจับใจมาก ประกอบกับตัวลครและระบำเพิ่มขึ้นใหม่อีกมากด้วยกัน ยิ่งทำให้สนุกยิ่งขึ้น

จีนในสยามวารศัพท์

วันที่ ๑๗ สิงหาคม พระพุทธศักราช ๒๔๖๓
วัน พฤหัสบดี ขึ้น ๕ ค่ำ เดือน ๙ ปีวอก
โสศก จุลศักราช ๑๒๘๒

การบินต่างประเทศ

แปลจากหนังสือพิมพ์ ฝรั่งเศศ ปาตรี ฉบับลงวันที่ ๒๗ มิถุนายน พ.ศ. ๒๔๖๓

คำขอร้องของชาวอังกฤษในเรื่องการบิน

(ต่อวันที่ ๑๗ เดือนนี้)

๑ สายกรุงลอนดอน — กรุงบรัซเซลกับสายที่ต่อจากที่นี้ไป ตามแต่จะได้กะและกำหนดให้

๒ สายกรุงลอนดอน — กรุงปารีสกับสายที่ต่อจากนี้ ตามแต่จะได้กำหนดไว้ ให้

๓ สายอื่นที่ได้กำหนดไว้นั้น เช่นสายจากประเทศอังกฤษไปยังประเทศสกันดีนาเวีย โดยใช้เครื่องบินทเลชนิดมีทุ่นลอย หรือชนิดมีล้อตัว หรือจะใช้ทั้งเครื่องบินธรรมดากับเครื่องบินทเลด้วยก็ได้เหมือนกัน

เวลาที่กำหนดไว้ให้เพื่อจะได้ทำการเดินทางจากที่ ๑ ถึงที่ ๑ นั้น ไม่ควรจะเกินกว่า ๔ ชั่วโมง หรือมิฉนั้นก็ตามแต่กระทรวงอากาศยานจะได้กำหนดไว้ให้ต่อไป บริษัท ๑ บริษัทใดที่ต้องการความช่วยเหลืออุดหนุนด้วยทุนทรัพย์นั้นจะต้องบอกกล่าวให้กระทรวงอากาศยานทราบเสียก่อน และถ้ากระทรวงอากาศยานเห็นชอบด้วยบริษัทนั้นก็ควรจะได้ความช่วยเหลือและอุดหนุนตามสมควร

ส่วนบริษัทต่างๆซึ่งตั้งสายอากาศยานภายในประเทศเท่านั้น สภายังเห็นไม่มีการจะเปนอะไรนัก ที่จะต้องอุดหนุนในเวลานี้ ถ้าต่อไปสภาเห็นว่าเปนการจำเปนแล้วก็จะได้จัดการให้บริษัทต่างๆเหล่านี้ได้รับความช่วยเหลือด้วยเหมือนกัน เปนต้นสำหรับสายอากาศระหว่างประเทศอังกฤษกับเกาะไอร์แลนด์ สภาลงความเห็นว่า ในสมัยปัจจุบันนี้การแล่นแย่งส่งถุงเมล์ทางอากาศภายในประเทศนั้น ยังทำสู้รถไฟเร็วยังไม่ได้

การตกลงและสัญญาต่างๆซึ่งทำกันกับกรมไปรษณีย์นั้น จะต้องทำกันอย่างแบบการค้าขายโดยแท้

ในที่สุดสภาเห็นว่า วิธีที่ดีที่สุดสำหรับจะให้ไปรษณีย์อากาศเจริญจริงนั้น มีอยู่อย่างเดียว คือการส่งไปรษณีย์ในระยะทางไกล เช่นจากอังกฤษกับเอยิปและอินเดีย

รายงานเรื่องเงินอุดหนุนการบินอีกฉบับ ๑ ซึ่งจอมพลแห่งกองทัพอากาศเซอร์ฮิวด เตรนเชอรด์ ได้ประทับนามร้างท้ายนั้น ดูออกจะต่างกันกับรายงานของสภาบำรุงการบินพลเรือนบ้างเล็กน้อย ท่านเห็นว่า วิธีช่วยเหลือและอุดหนุนการบินอย่างดีที่สุดนั้นก็คือ หาเงินเปนทุนรอนให้แก่พวกช่างคิดและช่างเรียนดีกว่า

ส่วนรายละเอียดในเรื่องการช่วยเหลือและอุดหนุนอากาศยานพลเรือนซึ่งได้ทำไปแล้วนั้น มีแจ้งอยู่ในใบแซกของรายงานฉบับนั้นแล้ว นอกจากนั้นยังสแดงถึงการจัดการและตกลงกันในระหว่างหัวหน้าแพนก นายอำเภอตามจังหวัดต่างๆในการที่จะตั้งสนามบินและโรงเก็บเครื่องบินตามสถานที่ต่างๆที่ใกล้กับที่ๆมีพลเมืองมาก ในที่สุดกระทรวงอากาศยานกำลังทำการโต้ตอบกับบริษัทต่างๆในเรื่องที่จะสร้างและบำรุงเรือเหาะสำหรับบรรทุกสินค้าอีกด้วย

เมื่อประเทศอังกฤษกำลังลงมือจัดการแลอุดหนุนการบินพลเรือนของเขาอย่างแข็งแรงดังนี้ เรา (ฝรั่งเศศ) จำจะต้องทำอย่างไรกันจึงจะเหมาะเพื่อจะได้เทียมหน้าได้กับเขาบ้าง

ไฟล โอเวอร์

* * *

แปลจากหนังสือพิมพ์อเมริกัน

ชื่อนิวยอกตรีบิวน์

ฉบับประจำวันที่ ๑๓ กรกฎาคม พ.ศ. ๒๔๖๓

เครื่องบินต่างลูกกระสุน

เครื่องบินต่างลูกกระสุนนี้ได้สร้างขึ้นสำเร็จสำหรับลุงแซม (สหปาลีรัฐอเมริกา) ก็ประจวบกับการเซ็นสัญญาพักศึกเสีย บรรทุกดินระเบิดชนิด **InI** ๕๐ ปอนด์สำหรับไปในระยะทาง ๔๐๐ ไมล์ เมื่อเครื่องวิ่งอยู่กับพื้นจนมีความเร็วที่ทรงตัวอยู่ในอากาศได้แล้ว ถาดต่างก็หลุดไปเมื่อมีความเร็วตามต้องการแล้ว ปีกก็หลุดจากตัวเครื่องบินได้เองแล้วตัวเครื่องบินนี้จะแล่นไปหาพื้นดินแล้ว ลูกระเบิดจึงระเบิดขึ้น ครื่องยนต์ทำน้ำที่ต่างซรับแนล์

อัตราแลกเงินของแบงก์

เงินสยาม ๑๐๐ บาท

เปนเงินฝรั่งเศศ	๔๗๕	
เปนเงินเหรียญอเมริกัน	๑๖	๕/๘
เปนเงินอินเดีย	๑๐๐	๑/๘
เปนเงินเหรียญสงคโปร์	๘๘	๑/๒
เปนเงินเหรียญฮ่องกง	๔๖	
เปนเงินโยโกฮามา และโกบี	๗๑	๗/๘
เปนเงินซะวา	๑๐๕	๑/๘

แจ้งความ

เพิ่มอัตราค่าบำรุง

ด้วยหนังสือพิมพ์จีนในสยามวารศัพท์ ได้เปิดโอกาศผ่อนผันการเก็บเงินค่าบำรุง แก่ผู้พี่เอื้อเฟื้อเปนสมาชิกรับหนังสือพิมพ์นี้เปนพิเศษในบางจำพวกคือ สำหรับโรงเรียนหรือโรงพยาบาลเสียค่าบำรุงแต่เพียงกึ่ง ๑ คือ ๑๕ บาทต่อปี แต่บัดนี้ราคากระดาษแพงขึ้นเปนลำดับ จึงจำต้องขอเพิ่มค่าบำรุงเฉภาะในส่วนโรงเรียนและโรงพยาบาลขึ้นอีกบ้างสมควร

เพราะฉนั้นตั้งแต่วันที่ ๑ สิงหาคม ศกนี้เปนต้นไป อัตราค่าบำรุงหนังสือพิมพ์จีนในสยามวารศัพท์ สำหรับโรงเรียนและโรงพยาบาลจะเก็บปี ๑ เปนเงิน ๒๐ บาท ส่วนโรงเรียนและโรงพยาบาลรายใดที่เคยเสียค่าบำรุงปีละ ๑๕ บาทนั้น เมื่อพ้นกำหนดสมัครปีเก่าแล้ว แลถ้ามีความประสงค์จะรับต่อไป ก็จำต้องเก็บค่าบำรุงเปนปีละ ๒๐ บาทด้วย ๑ ดุจกัน

หนังสือพิมพ์จีนในสยามวารศัพท์

สูบน้ำมาถึงแล้ว

สูบน้ำอย่างชนิดที่ทำที่เมืองอังกฤษได้ตกเข้ามาถึงแล้ว สูบนี้อาจสูบน้ำได้ ๓,๕๐๐ กาลอนต่อ ๑ นาฬิกา และใช้เครื่องหมุนเพียง ๓ แรงม้าเท่านั้น ทั้งเปนสูบที่เหมาะสำหรับใช้ตามเรือกสวนไร่นา ราคาก็พอสมควร ถ้าต้องการเชิญมากระทำความตกลงที่ห้างเทพนครพานิช

ถนนสี่พระยา แลถนนเจริญกรุง

โทรศัพท์ที่ ๑๕๗

ด. ๑๖/๗/๖๓

ศักดิ์สิทธิ์นัก !

ผู้ที่เปนโรคริดสีดวงลำไส้ หรือเปนโรคลงแดง, โรคบิดเรื้อรังแลโรคต่างๆซึ่งถ่ายอุจาระมีโลหิตที่ได้รับประทานยาแก้ลงแดงขนานนี้แล้วจะเว้นที่จะไม่สรรเสริญยาขนานนี้ว่าศักดิ์สิทธิ์นักไม่ได้เลย เพราะผู้ที่เปนโรคดังกล่าวมานานแลวิงกันมาก็ดีหรือพึ่งแรกเปนก็ดี ต่างรับประทานยานี้เพียง ๓—๔ ครั้งเท่านั้น โรคที่เปนนั้นก็หายเปนปรกติทุกคน ดังนี้ใครจะไม่ชมว่าเปนยาวิเศษได้หรือ ? เพื่อประโยชน์แก่ผู้เปนโรคดังกล่าวมาแล้ว จึงขอประกาศให้ทราบว่า ยานี้มีขายที่

ร้านศุภวานิช

น่าโรงหนังพัฒนากร แง้มใต้

ถนนเจริญกรุง จังหวัดพระนคร

นอกจากนี้ยังมียาแก้บิดอย่างศักดิ์สิทธิ์ขายอีกด้วย

ด. ๖/๖/๖๓ ๑. ป.

กฤษณาเพ็ญภาคยอดแห่งยาประจำ

แจ้งความ

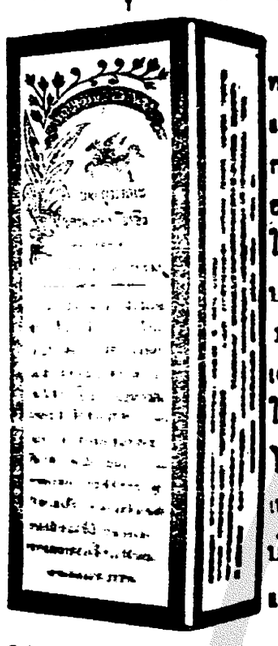
ถ่ายรูปกี่ถ่าย เครื่องฉายกี่มี

สรรพเครื่อง ถ่าย รูปที่ อิมปรูฟ อย่างดี มี มา จาก นอก ทุกเที่ยวนี้มี รวม ประเด อยู่ ที่นี่ จะ ขาย ปลีก ขาย ส่งให้ หัว เมืองสั่งได้ ทุก วัน เดือน ปี จะ ส่งใบให้ ได้ ทันที ราคา ทั้งนี้ ไม่ เท่าไร ๆ ๆ

ฉายาลักษณ์ ตลาดน้อย

ถ. ๑๕. ๒. ๖๓ ๑. ป.

น้ำยาอายุวรรณะอย่างประเสริฐ



บุคคลเราที่ ทรง ชีวิตอยู่ ได้ และ มี กำลังร่าง กาย แข็ง แรง ก็ อาศรัยเลือดดม ใน กาย ตัว เรา ปนปรกติ และ บริบูรณ์ อยู่ เสมอ ถ้าจะหด ให้ สั้น เข้า ก็ คือ โดยหิดอย่างเดียว เท่านั้นเอง การ บำรุงให้ร่างกาย แข็งแรงนั้น ไม่ ใช่เป็น ความศุข สำหรับ บุคคลเท่านั้น ย่อม ปนผู้ประ โยชน์ ตลอด ถึง ชาติ บ้าน เมือง ด้วย เพราะ ฉนั้น ท่าน สุภาพ บุรุษ สัตรี ทั้ง หลาย ควร จะ บำรุง ร่าง กาย ให้ แข็ง แรง บริบูรณ์ ที่ สุด ที่ จะ บำรุงได้ ยา ขนาน นี้ อาจแก้ โรค เมื่อย ขบ ปวดขา หรือ บวมเกล็ด ตาม ลำ ข้อ ไม่ อยาก อาหาร เรอ เปรี้ยว รู้สึก อ่อน เพลีย เสมอ ปวดหัว มัว ตา หน้า เหลือง ซีด ผอม ลมขึ้น หูเนือง ๆ กาม เคลื่อน ใน เวลา ฝัน หรือตื่น โรค สำหรับ บุรุษ แต เข้า ข้อ ออก ดอก เป็น ต้น ผี ร้าย ทั้ง เก่า ใหม่ ลำ คอ เปื่อย วิด สีดวง ขึ้น จมูก ริด สีดวง งอก ริด สีดวงใน ผี ประ ดำ ร้อย โรค ผิด หนัง ทั้ง หลาย บวม ฉุโดย สุรา หอบ เนื่อย โรค เส้น ประสาท เช่น ลม บ้า หมู เป็น ต้น สัตรี ระดู ไม่ ปรกติ เกิด โรค ที่ มด ดูก โรค มด สะกิด มด สะกาด ไป บัดสาวะ หยด ย้อย กับ อาจ รักษา โรค กระสาย ทก ชนิด แต แก้ โรค ที่ เกิด จาก พิศม์ สาน ทั้ง ปวง เมื่อ รับ ประทาน ยานี้ อยู่ เสมอ ๆ แล้ว ผู้ ที่ มี โรค ก็ จะ หาย ตาม ประสงค์ ผู้ที่ไม่ มีโรค ก็ จะ ทำ ให้ มี กำลัง ร่าง กาย แข็งแรง และ อายุ ยืน ด้วย

วิธีรับประทาน ยานี้ มื้อละ ๑ ช้อนอาหาร เจือ น้ำร้อน ครึ่งหนึ่ง รับ ประทาน วันละ ๓ มื้อ ที่ หลัง อาหาร หญิง ที่ มี ครรภ์ และ คน แก่ หรือเด็ก ให้ รับประทาน มื้อละ ๑ ช้อน กาแฟ ห้ามไม่ ให้ รับ ประทาน ยา นี้ พร้อม กับน้ำชา

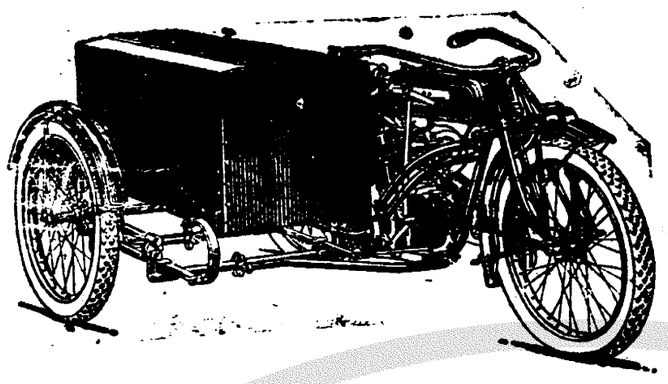
บรรดา บุคคลที่มีไข้ เปนพิศม์ ร้อน หรือ ไข้ หวัด หรือ ทารก อ่อน ห้าม ไม่ ให้ รับ ประทาน ยา นี้ เปน อัน ขาด ถ้า อยาก ทราบ ให้ ละเอียด เชิญ ตรวจ ดู ฉลาก ห่อ ขวด ยา

ห้าง ขาย ยา เฮาะเหลิง ถนน เจริญกรุง กรุงเทพ ฯ ราคา ขวด ละ ๒ บาท ๕๐ สตางค์ ซื้อ ทั้งโหล ๆ ละ ๒๔ บาท

ห้าง เทพนครพานิช

โทรศัพท์ ๑๕๗ (มีเครื่อง พิเศษ ต่อไป ยัง แพนก เครื่อง ยนตร์)

เชิงสพาน พิทย์เสถียร ถนนเจริญกรุง จังหวัด พระนคร



ห้าง นี้ จำหนาย รถ จักรยานยนตร์ แบบ ทุกชนิด และ เปน เอเยนต์ ของบริษัท ทำ รถ จักรยาน ยนตร์ ที่ มี ชื่อเสียง รถ จักรยาน ยนตร์ ที่ จำหน่าย นั้น มั่น คง แข็ง แรง และ ใช้ ได้ ทน ทานซึ่งไม่ มี ที่ได ที่ จะ มี รถ จักรยาน ยนตร์ ดี ๆ จำหน่าย เหมือน ห้าง นี้ ทั้งผู้ ซื้อ อาจ เลือก ซื้อได้ รถ ชนิด ดี ตาม ความพอใจ

นอก จาก จำหน่าย แล้ว ยัง รับ แก้ และ ซ่อม รถ จักรยาน การ ซ่อม และ แก่ จาก ห้าง นี้ ผู้ เปน เจ้า ของ รถ ย่อม จะ ไว้ ใจ ใน ความ มั่น คง และ ความ เรียบ ร้อยได เครื่อง อาไหล่ ใช้ สำหรับ รถ จักรยาน ก็ มี จำหน่าย พร้อม ทุก อย่าง และ จำหน่ายโดย ราคา ย่อม เยาว์ ทั้ง การ รับ ซ่อม ก็ คิด แต่ ราคา พอ สมควร

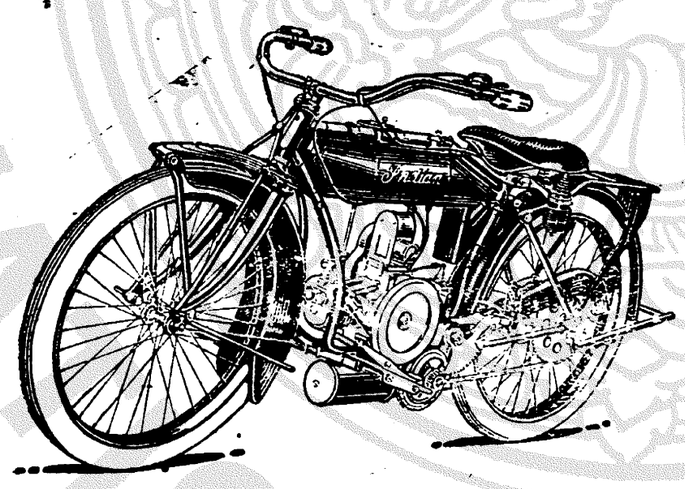
รถ จักรยาน หรือ เครื่อง อาไหล่ นั้น ขายส่ง และ ขาย ปลีก และ ยัง มี ยาง นอก และ ยางใน ชนิด ที่ ทน ทน สำหรับ รถ จักรยาน จำหน่าย อีก ด้วย

อนึ่ง ที่ ห้างนี้ จำหน่าย เครื่อง สาย พาน, ยาง สำหรับ ล้อรถ หลอดไฟฟ้า, ลม ยิน ค้า อื่น ๆ อีก เปน อัน มาก ล้วน แต่ เปน ของ ที่ น่าใช้ เพราะ ทน ทาน แข็ง แรง ดี กว่า ที่ จำหน่ายใน ที่ อื่น ๆ

แพนก เครื่อง ยนตร์

ของ ห้าง เทพนครพานิช

ตั้ง อยู่ ที่ ถนน สี่พระยา จังหวัด พระนคร



มี โรง งาน ซึ่ง รับ แก้ และ ซ่อม รถ ยนตร์ และ เครื่อง ยนตร์ ทุก ชนิด การ แก้ และ ซ่อม นั้น คง ทราบ กัน โดย แพร่ หลาย แล้วว่า ที่ โรง งาน นี้ ทำได้ ดี ที่ สุด และ เปนที่ พอใจ ทั่วไป เพราะเหตุ ที่ มี ชาว ต่างประ เทศ ผู้ ชำนาญ เปน นายช่าง กำกับ อยู่ จึง ทำได้ ดี ที่ สุด ส่วน ราคา ค่า แรง ก็ คิด แต่ เพียง สมควร ไม่ แพง กว่า ที่ อื่น เลย ยิ่ง กว่า นั้น ก็ คือ การ ส่ง รถ ยนตร์ หรือ เครื่อง ยนตร์ มา แก้ หรือ ซ่อม ที่ โรง งาน นี้ ท่าน ย่อม จะไว้ ใจ ใน ความ เรียบ ร้อย และ มั่น คงได้ ดี กว่า ที่ อื่น แล ทั้ง จะ เปน การ ประหยัด ทรัพย์ ของ ท่าน ด้วย

แพนก โรง เครื่อง ยนตร์ นอก จาก รับ ทำการ ดัง กล่าว มา แล้ว ยัง จำหน่าย รถ ยนตร์ เครื่อง ยนตร์ และ เครื่อง อาไหล่ สำหรับ เครื่อง ยนตร์ ต่าง ๆ ทั้ง มี ยาง รถ ยนตร์, น้ำ มัน เบ็นซิน, น้ำ มัน หยอด เครื่อง และ เครื่องใช้ ที่ เกี่ยว แก่ เครื่อง ยนตร์ แบบ ทุก ชนิด ทั้ง รับ ทาสี รถ ยนตร์ ได อย่าง งาม ด้วย

ถ้าท่าน ส่ง รถ ยนตร์ และ เครื่องยนตร์ ไป ทด ลองทำ เพียง ครั้งเดียว แล้ว ท่าน จะต้อง ส่งไป เปน ครั้ง ที่ ๒ ด้วย ลักษณ ของ การ ที่ ทำโดย ประณีต และ ระวัง ของ โรงงาน นี้ จะ ไม่ ทำให้ ท่าน เปลือง รายได้ ดัง กล่าว แล้ว

มาใหม่แท้ๆ ขอเรียนให้ทราบ

รอกโลเร็ตอย่าง ดี ของ ยี่ห้อ ไฟรเอนด์ ชั้น มี มา หลาย ชนิด เช่น อย่าง หีบ มี ภาพ ผูกใบ ทรู ๆ อย่าง กระป๋อง รูปไข่ แล กระป๋อง กลม หลาย ชนิด ทั้ง ลูก กวาด ชนิด ต่าง ๆ แล ลูก ปรูฟ ทมูแฮมรา และ เบเกิ้ล อย่าง ดี ทำ ที่ ลอน ดอน มา ถึง แล้ว รับ ประกัน ได้ ว่า ดี จริง เมื่อ ท่าน รับ ประทาน แล้ว จะ อด ชมไม่ ได้ เพราะ เนื้อ แดง มัน ๕ ดไสย ขาว สอาด ทั้ง จืด หอม โอชารส กว่า หมูแฮม ยี่ห้อ ทั้งหลาย จะขาย อย่าง ราคา ถูก ที่ สุด เพราะ จะ ขายให้ แพร่ หลาย เบีย สด น้ำแดง หอม หวาน ชื่น ใจ มา ถึง แล้ว เชิญ ท่าน มา รับ ประทาน จะ ขาย อย่าง ราคา ถูก ที่ สุด ทั้ง สุรา ต่าง ประเทศ มีจำหน่าย ขาย ปลีก แล ขาย ส่งทุก ชนิด ที่สรรพานิช ถนนเจริญกรุง โทรศัพท์ ๑๖๓ เหนือ สามยอด ใน พระนคร

ถ. ๒๖/๕/๖๓ ๑. ค.

จะให้ รางวัล ตอบ แทน

ด้วย จำเดิม แต่ ข้าพเจ้า "ร้านคองหัว" อยู่ นาน เดียว กับ ห้าง พระ ภักดี นรเศรฐ (นายเอิศ) เชิงสพาน พิทย์เสถียร ตั้ง ขึ้น ย้อมผ้า ย้อมเครื่อง ยูนิฟอร์ม เสนามาศย์ ราช บริภาร จาก ยุโรป เข้ามา จำหน่ายใน เมืองนี้ ท่าน ทั้ง หลาย ก็ มี ความ พอ ใจ ซื้อ หาไปใช้ และได้ รับ คำ เยินยอว่า สี ย้อม ผ้า ตราคอง หัว ของ ข้าพเจ้า ย้อมง่าย เพราะ มี คำอธิบาย ไว้ ทุก ขวด ทั้ง ย้อม แล้ว สี ไม่ ตก ด้วย มา บัดนี้ ทราบว่า มี คน ดุ แก่ อำนาจ อันชอบ ธรรม ได้ ทำ สี ย้อม ผ้า ใช้ ตรา ยี่ห้อ "คองหัว" บ้าง ทำเลียน ให้ คล้าย คลึง ยี่ห้อ ของ ข้าพเจ้าบ้าง ท่านผู้ ซื้อ ควรระวัง เลือก ซื้อ แต่ สี ย้อม ผ้า ที่ เปน ของ ข้าพเจ้า แท้ จะได้ ไม่ เสีย เงิน เปล่า ถ้า ท่าน ผู้ใด รู้ เห็น ว่า ใคร ทำ เลียน หรือ เจตนา ใช้ ยี่ห้อ ของ ข้าพเจ้า สำหรับ สี ย้อม ผ้า นำ หลัก ถาน หรือ มา ชี้แจง ให้ ข้าพเจ้า ทราบ จะ ขอบใจ และ มี รางวัลให้ แก่ ท่าน ผู้นั้น อย่าง งาม เมื่อ เปน สัตย์ จริง แล้ว อนึ่ง ท่าน ทั้ง หลาย อย่า ลืม ว่า "คองหัว" มี สรรพ สิ่ง ของ ราย มาก อย่าง กับได้ สั่ง ผ้า นุ่ง ผ้า ห่ม และผ้าไส่ง เด็ก ผู้ ใหญ่ จาก จังหวัด จันตบุรี มา ไว้ ขาย อีก ด้วย ราคา ถูก เพราะ สั่ง ตรง จาก เอเยนต์ ที่ เดียว

นาย นี. คองหัว

เปน เจ้า ของ ร้านนี้ แต่ ผู้ เดียว

ถ. ๒๕/๗/๖๓

แจ้ง ความ

ของ สถาน ถ่าย รูป ปักจันเหลา

ด้วยการถ่ายรูปทุกขนาดของร้าน ถ่ายรูป อนมี นาม ว่า ปักจันเหลา ถนน เยาวราช ติด กับ ถนน ราชวงษ์ นั้น เปน ที่ พอใจ ของ ท่าน ทั้ง หลาย มาก แต่ มา บัด นี้ เข้า ของ ขึ้น ราคา แพง ทุก อย่าง จึง ทำให้ เครื่องใช้ ใน การ ถ่าย รูป เช่น น้ำ ยา น้ำกรด กระดาษ ตลอด ถึง เครื่อง อาหาร ทุกสิ่ง ขึ้น ราคา มาก กว่า หรือ หลาย เท่า ตัว ถึง กระนั้น ร้าน ถ่าย รูปนี้ ก็ อุส่าห์ รับ ทำการ ถ่าย ของ ท่าน ผู้จ้าง ด้วย ราคา ย่อม เยาว์ กว่า แห่ง อื่น หมด มี อัตรา ดัง จะ กล่าว ต่อไป นี้ คือ

อัตรา ค่า ถ่าย รูป

๔	นิ้ว	๑๒	แผ่น	เงิน	๒.๕๐	บาท
๔	,,	๖	,,	,,	๒.๐๐	บาท
๔	,,	๓	,,	,,	๑.๕๐	บาท
๖	,,	๑๒	,,	,,	๕.๐๐	บาท
๖	,,	๖	,,	,,	๓.๕๐	บาท
๖	,,	๓	,,	,,	๒.๐๐	บาท
๘	,,	๑๒	,,	,,	๗.๐๐	บาท
๘	,,	๖	,,	,,	๖.๐๐	บาท
๘	,,	๓	,,	,,	๓.๕๐	บาท
๑๒	,,	๑๒	,,	,,	๑๖.๐๐	บาท
๑๒	,,	๖	,,	,,	๑๐.๐๐	บาท
๑๒	,,	๓	,,	,,	๗.๐๐	บาท
๑๗	,,	๓	,,	,,	๕.๐๐	บาท
๒๔	,,	๓	,,	,,	๗.๐๐	บาท

ปักจันเหลา ร้าน ถ่าย รูป

ถ. ๑๐/๕/๖๓ ๑. ค.

ธงสังเกต เครื่องหมาย ห้าง บนนี้ เปนสำคัญ

ห้าง นี้ มี เชื้อ ทำ เหล้า บรั่นดี แลเหล้า วิศกี้ อย่าง ดี

จีนโนสยามวารศัพท์

วันที่ ๑๙ สิงหาคม พระพุทธศักราช ๒๔๖๓
วันพฤหัศบดี วัน ๕ ค่ำ เดือน ๙ ปีวอก
โทศก จุลศักราช ๑๒๘๒

การไปรษณีย์

การไปรษณีย์ โทรเลข เปน การงาน อันพระทำ ติด ต่อ กับ มหาชน ทั่วไป ด้วย หลักแห่งกิจการ เปรียบ ประ ดุจ เปน รัฐ พาณิชย์ และ ทั้ง มี กิจการ อัน ต้อง กระทำ ต่อ กับ ต่างประเทศเปน ส่วน ใหญ่ อีก ด้วย ดัง นี้ จึง ต้อง จัดว่า การไปรษณีย์ โทรเลข เปน การงาน สำคัญ ประเภท ๑ ซึ่ง ยัง จะ ต้อง พยายาม ขยายให้ กว้าง ขวาง เพื่อ ความ รุ่ง เรือง

ในที่ นี้ จะขอ พูด ถึง การไปรษณี ย์ โทรเลข ที่ กระ ทำ อยู่ ใน จังหวัด พระ นคร และ ธนบุรี กับ จังหวัด ที่ใกล้ เคียง เท่า นั้น ด้วย เปน เรื่อง ที่ พอ มอง เห็น ได้ ใกล้ ๆ และ ย่อมจะเปนประโยชน์ แก่ กรมไปรษณีย์ ซึ่ง ถ้า จะ ดำริห์ ขยับ ขยายการ งานเพื่อให้ ความ สดวก แก่ มหาชน ยิ่งขึ้น

ที่ ทำ การ ไปรษณีย์ โทรเลขใน จังหวัด พระนครมีอยู่ หลายแห่ง คือที่ทำการไปรษณีย์ โทรเลขที่ ๑ ที่ ๒ ที่ ๔ ที่ ๕ ที่ ๗ ที่ ๘ ที่ทำการเหล่า นี้ตั้งอยู่ ในตำบล ต่าง ๆ เพื่อ รับ ส่ง หนังสือไปรษณีย์, ไปรษณีย์ วัตถุ, ราชธานาณัติ, และ รับ ส่งโทรเลข ฯลฯ การ ที่ จัด ตั้ง ที่ ทำ การ ไปรษณีย์ โทร เลข แยก ย้าย ไป ในตำบลต่าง ๆ ย่อม เห็นได้ ชัด ว่ามีประโยชน์ เปน อเนก ประการ และ เปน ที่ สดวก แก่ มหา ชน ผู้ต้อง กระ ทำ ธุระ ติด ต่อ โดย อย่างน้อย ที่ สุด ก็ไม่ ต้อง เปลืองค่าพาหะนะในเมื่อจะไป มา มาก นัก

แต่ ทาง จังหวัด ธนบุรี นั้น หา มี ที่ ทำการ ไปรษณีย์ โทรเลข เหมือน อย่าง ทาง ฝั่งจังหวัด พระ นคร ไม่ ผู้ ที่ จะ กระ ทำ ธุระ ติด ต่อ กับ ที่ ทำ การ ไปรษณีย์ ก็ ต้องข้าม ฟาก มา ยัง ฝั่ง จังหวัด พระ นคร เปนการ ไม่ สดวก แก่ ราษฎรชนในฝั่ง ธนบุรี และบาง คน ที่ อยู่ ใน ตำ บล ใกล ๆ เช่น ตำบลตลาด พลู เปน ต้น เมื่อ จะข้าม มาฝั่ง พระนคร แล้ว ต้อง เสีย ค่าพา หนะ ทั้ง ไป มาครั้ง ๑ ๆ หลาย สิบ สตางค์

จริง อยู่ ทาง ฝั่ง ธนบุรี มี ตู้ ไปรษณีย์สำหรับ รับ ฝาก หนัง สือไปรษณีย์ ในบางแห่งบาง ตำบล เช่น เดียว กับฝั่ง พระ นคร แต่ตู้ไปรษณีย์ นี้ คง ใช้ สำหรับ ฝาก เฉพาะ หนังสือเข้าผนึก ที่ ไม่ ต้อง จด ทะ เบียน (เรยิศเตอร์) เท่านั้น ถ้าเปน หนัง สือ ที่จำ ต้อง จดทะ เบียน หรือ เปนไปรษณีย์ วัตถุ หรือไปรษณีย์ ธนาณัติ ก็ ตาม ผู้ฝาก จะ ต้องนำ มายัง ที่ทำ การ ไปรษณีย์ จะอาศรัยฝากโดย ทางตู้ไปรษณีย์ หาได้ ไม่ เมื่อเช่นนี้ แล้ว ย่อม ไม่ สดวก แก่ มหา ชน ที่ อยู่ตาม ตำ บล ใกล ๆ จะไป มา เพราะต้อง เปลืองค่าพาหนะ และบางแห่ง การไปมา ก็ลำบาก ดังนี้จึงเห็น ว่ากรมไปรษณีย์ โทรเลขควรจะ ดำริห์จัดตั้ง ที่ทำการไปรษณีย์ ขึ้นทาะฝั่งธนบุรี บ้างเพื่อให้ ความสดวกแก่ มหา ชนดังกล่ามาแล้ว

ผู้เขียน เรื่อง นี้ ยัง จำได้ว่า เมื่อ ราว ๆ ๑๐ ปี ที่ ล่วง มา แล้ว กรม ไปรษณีย์ โทรเลข ได้ จัด ตั้ง ที่ ทำ การ ไปรษณีย์ โทรเลขขึ้นทาง ฝั่ง ธนบุรี ใน บาง ตำบล มี ที่ ตำบล คลอง สาร ซึ่งเรียกว่า ที่ ทำ การ ไปรษณีย์ ที่ ๑ นั้น เปน ต้น ต่อ มา ได้ ยก เลิก ที่ ทำ การ นี้ เสีย อัน เนื่องจาก ได้ รับ ประโยชน์ ไม่ พอ แก่ รายจ่าย แต่ ถ้า จะ พูดถึง สมัย นี้ แล้ว ความ เจริญ ของ บ้าน เมืองย่อม ต่างกับ สมัยเมื่อ สิบปีก่อน นี้ มาก จะเห็นได้ ว่า ใน กาละ บัด นี้ ทาง ฝั่ง ธนบุรี มีสำมโนครัว ไม่ น้อย กว่า ฝั่ง พระ นคร เท่า ใดนัก ทั้ง มี พวก พ่อ ค้า ไป ตั้ง ทำ การ ค้าขาย หรือ ทำ การ หัตถกรรม อย่างอื่น อยู่ เปนจำนวน มาก นับ ว่า ฝั่ง ธนบุรี เจริญ ขึ้นแล้ว สม ควร จะ ตั้ง ที่ ทำ การ ไปรษณีย์ให้ เปน หลัก ถาน มั่น คง ลง ได้ ตาม ที่ ประชุม ชน บาง แห่ง ซึ่ง จะ เกิด ประโยชน์มาก ที เดียว คง จะไม่ ขาด ทุน เหมือนสมัย ก่อน นี้ เปน แน่ นอน และ ทั้ง จะเปนที่ สดวก แก่ มหาชน ที่ มี กิจ ธุระ ติด ต่อ อีกด้วย ขอ อย่า ให้ เข้าใจ ว่า ธนบุรี กับพระนครอยู่ ใกล้ กันเพียง ข้ามฟาก มาเท่านั้น ถ้าเช่น นั้น แล้ว มหาชน ทาง ฝั่ง ธนบุรี ย่อม จะได้ รับ ความ ไม่ สดวก ใน เมื่อ มี กิจ ธุระ จะต้อง กระ ทำ ติด ต่อ กับ ที่ ทำ การ ไปรษณีย์อีก ประการ ๑ ตาม จังหวัด น้อย ๆ หลายแห่ง ยัง จัด ตั้ง ที่ ทำการไปรษณีย์ ขึ้นได้ แล้วก็ ควร จะ ต้อง จัด ตั้ง ขึ้นใน ฝั่ง จังหวัด ธนบุรีด้วย เหมือน กัน และ จะ เปน การ แสดงความ รุ่ง เรือง ของ กรม นี้ ด้วย อีก สถาน ๑

อนึ่ง ขอ กล่าว เพิ่ม เติม เสีย ด้วย ว่า การจัด ส่ง หนังสือ ไปรษณีย์ ไป ยัง ผู้รับ ใน บางตำบล ยัง ล่า ช้า อยู่ เช่น หนังสือ ที่ ส่ง จากกรุงเทพ ฯ ไป ถึง ผู้ รับ ตำบล บาง กอ บัว อันอยู่ ใน เขต จังหวัด พระ ประแดง กว่า จะถึงมือ ผู้รับ ก็เปลืองเวลา ราว ๓—๔ วัน ช้ากว่า ที่ บุทคล จะ เดิน ทาง จาก กรุง เทพ ฯ ไปตำบล บาง กอ บัว นั้น เสีย อีก ที่ เปน เช่นนี้ ทราบ ว่า ที่ ทำ การ ไปรษณีย์ พระ ประแดงจัดไปรษณีย์ บุรุษไปส่งสัปดาหะ ละ ๒ ครั้งเท่านั้น ซึ่งความจริง ควร จะ ส่ง ถึง มือ ผู้รับเร็วกว่านี้ แต่ ที่ เปน เช่น นี้ ก็ เนื่องด้วย การนำหนังสือส่งต้องไปโดย เรือพาย จึงจะไปส่งสมอทุก วันไม่ได้ แต่ถ้า จะคิด ว่า สมัยนี้การไปรษณีย์ และโทรเลขเจริญ ขึ้น กว่า แต่ก่อนมหา ชนที่ เปน พ่อค้า หรือ ผู้ ที่ มี กิจ การกระทำ อย่าง ยิ่น อัน ต้อง อา ศรัย การ ติ อ ข่าวสาสน์ ทางไปรษณีย์ก็มี อยู่ทุก หน ทุกแห่งสมควร ที่จะต้อง ให้ ได้รับ ความ สดวก บ้างโดย จัดให้ การ ส่ง หนังสือ ไปรษณีย์ ถึงมือ ผู้รับ รวด เร็ว ยิ่งกว่า ที่เปน อยู่แล้ว ซึ่งคงไม่ ยาก ที่จะดำริห์ แก้ ไรนัก สุดแต่ว่าเห็น ทางใด จะสดวก และ รวด เร็ว ก็ควร จะจัด ไป ตาม ทาง นั้น และ เมื่อ จัดไปได้แล้ว จะเปน ประ โยชน์ แก่ กรม ไปรษณีย์ และมหาชนโดย ทั่วไป

ข่าวกรุงเทพ ฯ

เชิญ อ่าน

วัน นี้ มี เปลี่ยน แจ้ง ความใหม่ คือ :—

๑ เปลี่ยน แจ้งความ โรงหนัง สาธร น่า ๗

๒ แจ้ง ความ ขอบใจ บริษัท คงหัว ประกันเพลิง น่า ๕

เชิญพลิก ดูทาง แพนก แจ้ง ความ.

ยอดเงิน เรี่ยรายซื้อ เรือรบ

วันที่ ๑๖ สิงหาคม พระพุทธศักราช ๒๔๖๓

จำนวน เงิน ที่ ได้ รับไว้ แล้ว

เงิน ๒,๕๙๐,๒๐๕ บาท

รับจากมณฑลอยุธยา เงิน ๕๐ บาท

รวม เงิน ๒,๕๙๐,๒๕๖ บาท

(ลงนาม) เจ้าพระยาอภัยราชา ฯ
เหรัญญิกราชนาวีสมาคม

ยอด เงิน สมาคม บำรุง เสือป่า

ประจำวันที่ ๑๖ สิงหาคม พ. ศ. ๒๔๖๓

๑ ยอด เงินของ กองเสนา รักษาดินแดนต่าง ๆ เงิน ๓๓๗,๔๐๔.๑๕

๒ เงิน เรี่ยรายส่วน บุคคล ที่ เสนาธิการเสือป่าได้ รับตั้งแต่วันที่ ๒๖ กรกฎาคมถึงวัน นี้ เงิน ๑,๙๕๗.๐๐

รวม จำนวนเงิน เรี่ย ราย ของ บุคคล ที่ได้รับ เงิน ๗๒,๒๕๕.๗๕

พระยานนทิเสนสุเรนทรภักดี
นายพลเสือป่า เสนาธิการเสือป่า

การ ถวาย พระ เพลิง

ตาม ข่าวโทรเลข รอยเตอร์ ที่ เรา นำ ลงวัน นี้ แจ้ง ว่า พระศพ พระเจ้า พี่ ยา เธอ กรมหลวงราชบุรีดิเรกฤทธิ์ เสนาบดี กระทรวงเกษตราธิการนั้น ได้ จัดการ ถวาย พระเพลิง ณ สุสาน แปร์ลาเชส์ ซึ่ง ตั้งอยู่ ที่ นอกกรุงปารีส ภาค ตวัน ตก แล้ว นายพลเอก พระเจ้าน้องยา เธอ กรมขุนกำแพงเพ็ชร์ อรรคโยธิน ผู้ บัญชา การ กรม รถ ไฟ หลวง ซึ่ง เสด็จ ประพาส ยุโรปก็ ได้ เสด็จ ไป เปนประธาน ใน การ ถวาย พระ เพลิง พร้อม ด้วย คณะข้าราชการ ชาวไทย และ ชาวต่าง ประเทศ เปน จำนวน มาก ด้วย กัน ส่วน พระ อัฐินั้น คง จะ เชิญ เข้า มา ถึง กรุงเทพ ฯ ในไม่ ช้า นี้

ปล้น ผู้ ร้าย ถูกฆ่า ตาย ๑ คน

ทราบ จาก ผู้ ส่ง ข่าว ของ เรา ที่ จังหวัดสงขลาว่า เมื่อ วันที่ ๑๑ เดือน นี้ เวลา ๑ ก. ท. ผู้ ร้าย ประ มาณ ๑๐ คน เศษ สมคบ กันเข้า บ้นบ้านนายรุ่ง เก็บ เอาทรัพย์ ไป ได้ ๑๐๐๐ บาท เจ้า ทรัพย์ ได้ ต่อ สู้ ผู้ ร้าย อย่าง ทรหด เจ้า ทรัพย์ บาดเจ็บเล็กน้อย ส่วน ผู้ ร้าย ได้ ถูกฆ่า ตาย ตา เรือน ๑ คน กรม การ อำ เภอ ออกทำ การ สืบ ส่วน อย่าง แข็ง แรง แต่ ก็ ยัง ไม่ ปรา กฏว่า จับได้ เลย เหตุเกิดที่ ตำบล คลองรี ท้องที่ อำ เภอ จะ ทิ้ง พระ จังหวัด สงขลา

ฉบับ พิเศษ มี ข่าว

เปน ของ ผู้ ใด ?

ข้าพเจ้าได้ รับ จด หมาย ๑ ฉบับ ลง วัน ที่ ๗ สิงหาคม พ. ศ. ๒๔๖๓ มีใจ ความ จะต้องการ ยา รวม ๕ สิ่ง แต่ หาได้ เขียน ชื่อ ผู้ เขียน และ ตำบล ที่ อยู่ไม่ ทั้ง ดวง ตราที่ ประทับ บน สแตมป์ ซึ่ง พอ ที่ จะ แสดงให้ รู้ ว่า จดหมาย ฉบับ นั้นได้ มา จาก ตำบลนั้น ก็ ไม่ ออ เห็น เสีย ด้วย จึง เปน การ สุด วิสัย ซึ่ง ข้าพเจ้า จะ เดา ว่า เปน ของ ผู้ ใดได้ นอกจากขอประกาศในหนังสือพิมพ์ เพื่อให้ ท่านผู้ เปนเจ้าของ เขียนส่งมาให้ ใหม่

ธรรมดา สัตรี เมื่อ เริ่ม ตั้ง ครรภ์ ขึ้น แล้ว ร่างกาย ก็ ต้อง เปลี่ยน แปลง ผิด จากปรกติ ธรรมดา หลาย สิ่ง หลาย อย่าง ย่อม กระทำให้ มี อาการ อ่อน เพลีย, อาเจียร (แพ้ ท้อง) เท้า บวม ขาดุวิปริต ท้องได้ไม่ ปรกติ มี อาการ ท้องผูก เปน บิด หัวลูกให้ อยาก รับ ประทาน อาหาร ดิบ ๆ ห่าม ๆ ออ ของ เปรี้ยว

ตาม ที่ กล่าว มา แล้ว นี้ อาเจียร เปน การ ร้าย แรง มาก กว่า อย่างอื่น ๆ ที่ เกิด ขึ้นบาง คน อาเจียร จน ถึง เวลา คลอด ก็มี จึงจำเปน ต้อง จัด หา สรรพยาไว้ คอย แก้ ไขอยู่ เสมอ จำเดิม ตั้ง แต่ เริ่ม แรก ตั้ง ครรภ์

ยาหอม ครรภ์ รักษา เพ็ญภาค ขนานนี้ มี สรรพคุณ ที่จะ แก้ โรคต่าง ๆ ของ สัตรีที่ กำลัง มี ครรภ์ นับ ตั้ง แต่ เริ่ม ตั้ง ครรภ์ คลอด จน คลอด เช่น มี อาการ อาเจียรเปน บิด แก้ ไข้ ต่าง ๆ แก้ จุก เสียด แน่น เพ้อ แก้ กระหาย น้ำก็ ได้ อย่าง ดี หากใช้รับ ประทาน เปน ยาบำรุง ครรภ์ อยู่ เสมอ ตลอด เวลา แล้ว อาการ ที่ได้ กล่าว มา แล้วจะไม่ บังเกิดได้ เลย และใช่ แต่ จะมี คุณ แก่ ผู้ ใหญ่ ฝ่ายเดียว ก็หา มิได้ ย่อม เปนยา บำรุง รักษา ทารกให้ รับ ความ สุข แรง แรง ตลอด เวลา ปฏิสนธิ จน กระทั่ง เวลาคลอด แล จะ คลอด อย่าง ง่าย ดาย ด้วย ราคา ๑ บาท

ห้าง เพ็ญภาค ถนน เยาวราช เลข ที่ ๑๗๗—๑๗๓

แจ้งความ สำคัญ

ด้วย ห้าง เทพนคร พานิช พึ่งได้รับ รถ จักร ยาน ยนต์ ชนิด รอยล์เอ็น ฟิลด์ อย่าง เบา ตก เข้า มา ไม่ กี่คัน สำหรับ ท่าน ที่ได้ ปรารพ จะซื้อ รถ ชนิด นี้ รีบ ซื้อไป เสีย โดยเร็ว ด้วย เพราะ มี ผู้ จองไว้ มากด้วย กัน

กับ มี รถ ชนิด แร็ดไก ตก เข้ามา เพียง ๒๐ คัน เท่า นั้น ท่าน ที่ต้อง การ รถ ชนิดไม่ มี เกี่ย แล ราคาย่อม เยาว์ แล้ว จะ หา รถ เหมาะกว่า นี้ ได้ โดย ยาก

ห้าง เทพนครพานิช
เชิง สพาน พิทย สเถียร ถนนเจริญกรุง แล ถนน สี่พระยา
โทรศัพท์ ที่ ๑๕๗

ด. ๖. ๕. ๖๓

ยาบุรุษ ขนาน ที่ ศักดิ์ สิทธิ์

ยา บุรุษ นี้ แก้ โรค สำหรับ บุรุษ เช่นหนอง ใน, เข้า ข้อ ออก ดอก, ผี มะม่วง, ผี มะคำ ร้อย, เปน แผล, แล เรื้อรัง มา ตั้ง ๑๐ ปี, กับ หญิง ที่ ติด โรค ต่อ เนื่อง จากสามี หรือ เปน มุตสกิจ ทั้ง แก้ ตา มัว วิงเนื่อง จาก โรค ที่ ว่า มา แล้ว รับ ประทานเพียง ๓ อาทิตย์ หรือ ๑ อับ ก็ หายขาด ดังนี้ทั้ง อับ ใหญ่ รับ ประทาน ได้ ๕ อาทิตย์ ทั้ง รับ รักษาโรคนี้ โดยไม่ คิด ค่า บ่วย การ มี ขาย ที่ ร้าน ขาย ยา บุรุษ เลขที่ ๕๕๑, ๕๕๓ ติด กับ โรง พิมพ์ เดลิเมล์ ถนน สี่ พระยา กับตาม ร้าน ที่ มี ป้าย บอก ขาย ยา ชื่อ บุรุษ ราคาอับ ละ ๒ บาท ๓ บาท ๕ บาท ถ้า ซื้อ ๑๒ อับ คิด ๗ อับ ส่ง หัวเมือง หรือรับไปขายไม่ คิด ค่า ส่ง แต่ ต้อง ส่ง เงิน ไป ที่ ร้าน ซึ่งกล่าว ข้าง บน นั้น ก่อน ท่าน ผู้ ซื้อ ควรระวัง ยา ปลอม เพราะ เกิด มี ผู้ คัด ลอกเอา ฝอยใช้ ยา บุรุษไปใช้ เปน ฝอย ประกอบยา เม็ด ขาย บ้าง แล้ว

ด. ๑๗/๕/๖๓

เหล้าไวน์ "สเตินซ์"

ประกอบ ด้วย กำลัง แล ธาตุ ของ น้ำ มันปลา ก๊อดลิฟเวอร กับ สนิม เหล็ก มี คุณ ชวนให้ รับประทานอาหาร ได้ ช่วยไฟธาตุอะอาหารระงับทองไส้ ให้ คง ดี เปน ปรกติ เปนหล้า บำรุงโลหิตให้ งาม ทำ เสน ประสาทในร่างกายให้ แข็ง แรง ช่วย บำรุง อะวัยแล การ ทุก อย่างให้ เปนไป ตาม หน้าที่

รับ ประทาน ก็ ง่าย มี ขาย อยู่ ทุก โรงจำหน่าย ยา

ห้าง แองโกล สยาม ดอโปเร ชันลิมิเต็ดปน เอเยนต์ ใน กรุงเทพ ฯ

๑/๖/๖๓ ด. ป.

ร้าน สัตรี ประดิษฐ์ ทนต์

มี ข้อ สำคัญ อยู่ ๖ ประการ ดัง ต่อไป นี้

ข้อ ๑ ร้าน สัตรี ประดิษฐ์ ทนต์ นี้ รับทำ ฟัน แต่ เฉภาะ สัตรี เท่า นั้น

ข้อ ๒ ผู้ ที่ ทำ การ ทั้ง หลาย ใน ร้าน นี้ ล้วน แต่ เปน สัตรี ทั้ง สิ้น

ข้อ ๓ เครื่องมือ ต่าง ๆ ที่ เกี่ยวกับ การทำ ฟัน ล้วน แล้ว เปน ของ อย่าง ดี ทั้ง สิ้น

ข้อ ๔ จะ ลดให้ ร้อยละ ๒๐ แก่ ผู้ ที่ มาทำ ฟัน ที่ ร้าน นี้ มี กำหนด ๑๕ วัน นับ ตั้งแต่ เปิด ร้าน เปน ต้นไป

ข้อ ๕ สัญญาว่าทำได้ อย่างดี ตามความประสงค์ ของ ผู้ จ้าง และ คิด ราคา ตามสมควร

ข้อ ๖ ร้าน ทำ ฟันนี้ รับทำให้ แก่ คนทุก ชั้น และไม่ เปน การ ลำบากใน การ ค้นหา สำนักงาน นี้

ทั้ง มี ยา ขาย ทุก ชนิด และ ของ สำหรับผู้หญิง ต่าง ๆ ขาย ด้วย

ตั้ง ต้น เปิด ร้าน แต่ วัน ที่ ๑๕ กรกฎาคม พ. ศ. ๒๔๖๓ เปน ต้นไป

ร้าน ตั้ง อยู่ ที่ น่าโรงงัว เที่ยนส่ง
ตำบล ตรอก เจ็ดวัวเนียม
จังหวัด พระนคร

ด. ๒/๕/๖๓ ว. ค.

เบ็ดเตล็ด

ในปีนี้ นอกจากข้าราชการ ชั้นผู้ใหญ่ บางท่านในกระทรวงศึกษาธิการ แล้ว ข้าราชการ สัญญาบัตร ชั้นผู้น้อยในกระทรวงนี้ ไม่ใคร่จะมีใคร ได้รับเงินเดือน ซึ่งจะเปนด้วยเหตุใดก็ไม่แจ้ง นี่เปนข้อสังเกตแห่งคนภายนอก

* * *

เมื่อเช้านี้ ชาวบ้านนอกสองคน ผัวเมียเอาเนื้อเค็มมัดมาขาย ที่ตลาดบ้านหม้อ มีผู้ถามราคา แกบอกว่ามัดละ ๙๐ สตางค์ ราคานั้นไม่ถูกไม่แพงเพราะเนื้อหลายชิ้น คนที่ถามจะซื้อ แต่ผู้ขายพูดดีเกินไป จึงชวดขาย เขาพูดอยากจะให้ดีกลับเปนผลร้าย คือเขาพูดว่าเนื้อเค็มไม่ใช่ตายเองแล้วพูดต่อจะให้ดียิ่งขึ้น "เนื้อนี้เปนเนื้อควาย ใช้ไถนาเมื่อเลิกการทำนา จะเลี้ยงไว้ก็เสียเวลาจึงฆ่ามันเสียเอาเนื้อมาขาย" เล่นเอาผู้ซื้อคอหอยตันเลยไม่ซื้อเนื้อเค็มนั้น

สอบยิงตาย

ทราบจากผู้ส่งข่าวของเราว่า เมื่อเวลา ๙ ล.พ. แห่งวันที่ ๑๑ เดือนนี้ นายเส่ง เผือกสุภา ได้นอนอยู่ที่ห้างสวนข้างบ้าน ตำบลบางขุนเทียน ท้องที่อำเภอบางขุนเทียน จังหวัดธนบุรี ผู้ร้ายลอบเอาปืนยิงถูกที่ตะโพกข้างขวา บาดแผลสำหัสปางตาย เจ้าน่าที่ออกไปตั้งสวนถึงท้องที่ที่เกิดเหตุ ยังไม่ได้ร่องรอยผู้ร้าย แลจัดการส่งตัวนายเส่งมารักษาตัวที่โรงพยาบาลศุขาภิบาลกลาง ครั้นวันที่ ๑๖ เดือนนี้ นายเส่งทนความปวดเจ็บมิได้ ก็ขาดใจตายด้วยพิศม์บาดแผลนั้น

ซื้อปืนให้แก่เสือป่า

ด้วยตั้งแต่วันที่ ๙ กรกฎาคม ถึงวันที่ ๑๖ สิงหาคม ศกนี้ ได้มีผู้นำเงินมาให้สำหรับซื้อปืนให้เสือป่า ดังรายนามต่อไปนี้

๑ หลวงสวัสดิ์นครเรศร์ ส่งเงินที่ได้รับรางวัลที่ ๓ โคลงประกวดกวีบทที่ ๑๔ ๑๐ บาท

๒ นาวิกสมาคม แห่งดุสิตราชธานี ๑๑๖๔ บาท

๓ พระยาศรีราชอักษร ส่งเงินที่ได้รับรางวัลที่ ๒ โคลงประกวดกวีบทที่ ๑๖ ๑๗ บาท

๔ พระประจักษ์ยุทธชน ๒๐ บาท

๕ ผู้ที่ไม่ต้องประสงค์ออกนาม ๕๐๐ บาท

รวม ๕ ราย เงิน ๑,๙๕๒ บาท

เรื่องเพลิงไหม้

(เพิ่มเติม)

ข่าวรายละเอียดเรื่องเกิดเพลิงไหม้บ้านเรือนและโรงเลื่อยที่ตำบลบ้านพานถม ซึ่งเราได้นำลงเมื่อวันวานนี้นั้น บัดนี้ได้ทราบความเพิ่มเติมจากผู้ที่ควรเชื่อถือ และซึ่งเปนผู้ที่ได้ไประงับเหตุมาอีกว่า กรณีย์ที่จะเกิดเพลิงไหม้และเกิดทำร้ายกันขึ้น ก็ด้วยเหตุที่นายชื่นผู้กระทำเหตุรายนี้ มีใจผูกพันรักใคร่นางสาวพี บุตรีของหลวงโภคาพินิจ ซึ่งเกิดด้วยภรรยาหลวง นายชื่นผู้นี้เปนน้องภรรยาน้อยของหลวงโภคาฯ และนายนายชื่นได้ขอให้พี่สาวของเราผู้เปนภรรยาหลวงโภคาช่วยพูดจาขอนางสาวพีแก่หลวงโภคาฯ หลายครั้ง แต่หลวงโภคาฯ หาได้ยินยอมไม่ ในระหว่างที่อยู่ร่วมบ้านกันนี้ นายชื่นได้พยายามบำเพ็ญตนให้หลวงโภคาฯ รักใคร่ตามแต่ที่จะพึงกระทำได้ มีการตื่นเช้าๆ และช่วยอาสานำขนมของมารดานางสาวพีไปส่งแม่ค้าที่ตลาดเสมอแทบทุกวัน แลในบ้านนี้นอกจากหลวงโภคาฯ กับนายชื่นแล้ว นอกนั้นก็เปนแต่พวกผู้หญิง

ในวันที่เกิดเหตุเวลาประมาณ ๑๑ ก.ท.เศษ นายชื่นจะนึกอย่างไรขึ้นมา จึงดื่มสุราเข้าไป แล้วไปพูดเรื่องนางสาวพีกับหลวงโภคาฯ และองท้ายก็ขอเงินสำหรับใช้ด้วย แต่หลวงโภคาฯ คงจะไม่พอใจ จึงได้ติเตียนในเรื่องที่นายชื่นพูดกับไม่ยอมให้เงิน นายชื่นก็เลยบรรดาลโทษขึ้นมา คว้าได้มีดเหน็บก็ตรงเข้าฟันหลวงโภคาฯ ก่อน แล้วจึงไปฟันนางสาวพี กำลังที่เกิดเหตุขึ้นนี้ นายหมู่ใหญ่ แฉล้ม แห่งสารวัดเสือป่าซึ่งมาเยี่ยมน้องสาวที่บ้านอยู่ติดกับบ้านหลวงโภคาฯ ทราบเหตุก็รีบไปช่วยระงับเหตุ พร้อมด้วยชายมีชื่ออีกผู้ ๑ แต่หาพังประตูเรือนเข้าไปได้ไม่ จึงได้รีบไปตามเจ้าน่าที่มาระงับเหตุ เมื่อกลับมาถึงก็เห็นเกิดเพลิงไหม้ขึ้นใหญ่โตเสียแล้วและเพลิงได้ลุกลามไหม้บ้านน้องสาวของนายหมู่ใหญ่ แฉล้มด้วย ขณะนั้นน้องสาวนายหมู่ใหญ่ แฉล้ม ไม่อยู่ ทรัพย์สมบัติก็เลยพลอยวินาศไปด้วยเหมือนกัน

เพลิงที่เกิดขึ้นคราวนี้ได้ไหม้ห้องแถวของหลวงโภคาฯ ๑ แถว ห้องแถวนางเนื่อง ๑ แถว ห้องแถวของพระยาราชสำภาราถร ๑ แถว กับไหม้บ้านเรือนและโรงเลื่อยของผู้อื่นอีกด้วย ประมาณค่าเสียหายหลายหมื่นบาท

ส่วนหลวงโภคาฯ กับนางสาวพี ซึ่งถูกนายชื่นทำร้ายนั้น หลวงโภคาฯ ถึงแก่กรรมโดยทนบาดเจ็บไม่ไหวในเวลาราว ๕ ล.ท. นางสาวพีถึงแก่เ.รรมเวลา ๗ ล.ท.เศษ ตัวนายชื่นก็ถูกบาดเจ็บสาหัส ไม่มีหวังจะรอดเหมือนกัน ส่วนนายหมู่ใหญ่ แฉล้มถูกบาดเจ็บเล็กน้อยโดยน่าแข้งถูกไม้ที่นายชื่นพุ่งมา

ตามข่าวที่ผู้ส่งข่าวกล่าวมานี้ ฟังได้ว่านายชื่น หาได้เปนคนวิกลจริตไม่ แต่ได้กระทำเหตุขึ้นในเมื่อบรรดาลโทษะและดื่มสุราเข้าไปด้วย ซึ่งนับว่าเปนคนที่ใจคอโหดร้ายกาจทีเดียว

สำรวจใหม่ก็ดีเหมือนกัน

ด้วยสำมโนครัวเท่าที่ทำกันมาแล้วจนได้รับคำชมเชยและบำเหน็จบำนาญจากทางราชการนั้นเปนการเรียบร้อยพอใช้ แต่ยังถือว่าดีเรียบร้อยยังไม่ได้ เพราะว่าการจดสำมะโนครัวพอเมืองนั้นนับว่าใหม่สำหรับประเทศเราอยู่ จึงต้องลงมือสำรวจกันใหม่เมื่อล่วงเลยมาได้หลายๆ ปี

หมู่นี้มีข่าวว่ากรมพระนครบาลจะลงมือสำรวจสำมะโนครัวใหม่ในเดือนกันยายนศกนี้อีก นัยว่าการสำรวจสำมะโนครัวครั้งนี้ เจ้าพนักงานจะทำให้ละเอียดคือจะให้ทราบชัดเจนทีเดียวว่า ใครเปนเจ้าบ้าน ใครเปนผู้พักอาไศรย์และเปนอะไรกับเจ้าบ้าน ถ้าตระกูลเดียวกันก็ย่อมทราบง่ายจากนามสกุล หรือใครมีอาชีพอย่างไร มีเบี้ยหวัดเงินเดือนๆ ละเท่าใด เมื่อรู้อย่างนี้แล้ว การเก็บเงินรัชชูปการต่อไปจะสดวกขึ้น เพราะตามที่เปนอยู่ณะบัดนี้ทราบว่า คนเลี่ยงไม่เสียเงินรัชชูปการจำนวนมากอยู่ โดยอ้างหลักว่าเขาไม่มีรายได้ทางใดและทรัพย์สมบัติพอขายทอดตลาดให้ก็ไม่มี เมื่อเจ้าพนักงานสำรวจสำมะโนครัวครั้งหลังนี้เสร็จ จะทราบได้ดีถึงถานะของบุคคลพลเมือง เท่าที่ผู้เขียนทราบมานั้นว่าเจ้าพนักงานท่านได้พิมพ์แบบฟอร์มไว้แล้วมีจำนวนมากพอ คือมีตารางบอกไว้เปนช่องๆ ว่าบ้านนั้นคนนั้นเปนเจ้าบ้านตัวเจ้าบ้านและลูกบ้านที่อยู่ร่วมทำมาหากินด้วยการรับจ้างหรือทำกินโดยลำพังได้ผลประโยชน์เดือนละเท่าไร ดูตามตารางแล้วอย่าว่าแต่บาญชีสำมะโนครัวของกรมพระนครบาลจักดีเรียบร้อยและเปนผลดีแต่การเก็บเงินรัชชูปการในเวลาข้างหน้าเลย แม้ทางราชการฝ่ายใดอยากทราบว่าพลเมืองของเรารู้จักทำมาหากินอะไรบ้างมีจำนวนมากน้อยเท่าใด ก็จะทราบได้จากเจ้าน่าที่ฝ่ายปกครองเปนตำบลๆ ไป

ขอบใจบริษัทตงหัวประกันเพลิง

ด้วยข้าพ.จ้าได้ตั้งร้านค้าขายอยู่ตรอกบ้านพานถมมานานแล้ว และเมื่อเร็วๆ นี้ได้ให้บริษัทตงหัวรับประกันเพลิงร้านข้าพเจ้า ครั้นถึงเมื่อวานซืนนี้ บังเอิญราวบ้านใกล้เคียงร้านข้าพเจ้าเกิดเพลิงขึ้น ได้ลุกลามไหม้มาถึงร้านของข้าพเจ้าด้วย ทันใดนั้นนายเลียงกงไว ผู้จัดการของบริษัทตงหัวได้มาตรวจดูเองจนถึงถานที่เกิดเหตุ และในวันนั้นได้ใช้ค่าที่ประกันให้ข้าพเจ้าครบตามจำนวน การที่บริษัทตงหัวใช้ค่าประกันให้ลูกค้าโดยเร็วพลันเช่นนี้ น่าเปนที่ชอบใจนัก เพราะฉนั้นข้าพเจ้าจึงขอแจ้งความโดยหนังสือฉบับนี้ โดยทั่วกัน

วันที่ ๑๗ สิงหาคม พระพุทธศักราช ๒๔๖๓

(เซ็น) นายอึ้ง บุ้นคิน

เจ้าของร้านยี่ห้ออึ้งง่วนไถ่

ถ. ๑๗/๘/๖๓ ๑๕. ๑.

ยาง รถจักรยาน

ชนิดที่ทนทาน และประหยัดทรัพย์ของท่าน

เหมาะสำหรับรถจักรยานทุกชนิด มีจำหน่ายอยู่เสมอ

ราคาพอสมควร มีขายที่ห้างเทพนครพานิช ถนนสี่พระยา

เย. แอล. ยี่. สตีวาร์ตส์ลิมิเต็ต

เปนผู้ทำ

เหล้าวิศกี้ชื่อ นอนปาแรล

เหล้าชนิดนี้ได้ตกเข้ามาแล้ว จะซื้อได้จาก

ห้างบี. คริสมาส แอนกำปะนี.

(*P. Christmas & Co.*)

ถนนสี่พระยา กรุงเทพ ฯ

จังหวัดพระนคร

เอเย่นต์ผู้เดียวแห่งกรุงสยาม

ถ. ๔/๘/๖๓ ๑. ป.

โดยได้รับพระบรมราชานุญาต

ทอง คำใบใหญ่ ยี่ห้อ ช่วนเส็ง

มีขายที่ห้างรัตนมาลา สี่แยกถนน

พาหุรัตน กรุงเทพ ฯ ถ้าท่านทั้งหลาย

ต้องการซื้อทองคำที่เนื้อบริสุทธิ์ หรือ

น้ำหนักอันเที่ยงตรง แลราคาโดย

แน่นอน ซึ่งไม่แพงกว่าที่อื่น ขอ

เชิญท่านมาชมที่

ห้างโต้ขนาลา แลห้างสุวรรณตรีเพ็ชร์บริษัท

สี่แยกถนนพาหุรัตน กรุงเทพฯ.

แจ้งความ

ยาขนาน วิเศษ รอง หมอมอร์ส

Dr. Morse's Indian Root Pills

คำ อธิบาย

ยาชื่อ "อินเดียนรูตบิลส์" (*Indian Root Pills*) รอง หมอมอร์ส (*Dr. Morse*) เปน ยา ขนานวิเศษ อันได้ผสม ขึ้นโดย ความ ระมัด ระวัง ของ นาย แพทย์ ที่ ชำ นาญ และ บัน จุไว้ ใน หลอด แล้ว อำ พน ไม่ ใช่ หีบ ไม้ ตามธรรมดา ยา นี้ เปนยา บริสุทธิ์และ มี คุณ อย่าง เอกอุ เหมาะ สำ หรับ ผู้ ที่ เปน โรค ท้อง ผูก เปน พรรดึก โล หิต ไม่ ปรกติ ปัสสาวะไม่คล่อง หรือ สัตรีที่มี ร่าง กาย ไม่ สม ประ กอบ โดย โรค ภัย เบียด เบียด จาด ๆ ซึ่ง สมุท ฐาน แห่ง โรค ทั้ง นี้ ยัง กระ ทำ ให้ เกิด อาการ ไม่ ปรกติอื่น ต่างๆ คือ ธาตุ ภาย ใน อวัยะวะ อ่อน, โรค ปวด ศีร์ษะ, ความ วิงเวียน, ท้องอืด หาย ใจ ไม่ สดวก, เจ็บ ตามหลัง, โรคไข ข้อ พิการ, โรคหวัด, โรคไข้หวัดใหญ่, โรค ปวด เมื่อย ตาม เส้น ๆ ฯ ฯ ยา ขนาน นี้ ยัง สามารถ รักษา โรค ที่ เกิด จาก โล หิต ไม่ ปรกติ หรือ โรค ผิว หนัง เช่นสิว หรือเปน แผลเปื่อยเน่าพองได้ อีกด้วย บาง ประเทศ ไม่ มียา จะ ใช้ รัก ษาโรค ทั้งหลาย แหล่ เหล่า นี้ ให้ เหือดหายได้ และกว่าจะ มียารักษา ให้ เหมาะแก่โรค สิ ชีวิต ก็ ถูก ทร มาน อย่าง น่า สงสาร เสีย แล้ว สัตรี บาง คน ที่ ผอม แห้งไม่ มี กำลังโดย เปน โรค อะไร เมื่อ ซึ่ง เนื่อง จาก โล หิ ไม่ บริสุทธิ์ นั้น เมื่อ ได้ ลอง ใช้ ยา ขนาน นี้ แล้ว จะ รู้ สึก ว่า เปน ยา ที่ วิเศษ ยิ่ง นัก หรือ อาจ กล่าว ได้ ว่า ไม่ มี ยา สัตรี ขนานใด จะ วิเศษ ไป กว่า ยา ชื่อ "อินเดียนรูต" ของ หมอ มอร์ส เพราะเปน ยาที่ นำ ความศุร สมบูรณ์ ให้เกิด ขึ้นที่ร่างกายได้ โดยเร็วพลัน ขจัดให้ความ เหนื่อย อ่อน หายไป ได้ ใน เวลา เร็ว และ อวัยะวะ ภาย ใน ก็ จะ กลับ ปรกติ ขึ้น อีก จึง เปน ยา ขนาน วิเศษ ที่ อาจ รับ รอง ความ ศุร แห่ง ร่างกาย ได้ เปน อย่าง ดี

โดย เหตุ ที่ ยาขนาน นี้ ได้ ผสม ขึ้น ด้วย ความ ระวัง ดัง กล่าวแล้ว ย่อม เปน ยาที่ อาจ ป้อง กัน อันตราย อันเกิด จากโรคภัยได้ เปน อย่าง เอกอุ การ ใช้ เพียง เม็ด น้อย ในไม่ ช้า ก็ จะ ทำให้ คน ที่ เปน โรค เห็น คุณ อันแท้ จริง ด้วย เปน ยาที่ อาจ ล้าง อาการ โรคภายในให้ หาย เปน ปรกติได้ สำหรับ ชายหนุ่ม หรือ หญิงสาว ตามธรรมดา ก็ใช้ ยานี้ ตั้งแต่ ๒ ถึง ๔ เม็ด ส่วน เด็ก ที่ มี อายุ ตั้งแต่ ๔ เดือน ขึ้นไป ถึง ๔ ขวบ ใช้ เพียง เม็ด เดียว ก็ พอ แต่ ผู้ ที่ มี อายุ สูง กว่า นี้ ใช้ เพียง ๑ เม็ด หรือ ๒ เม็ด เท่า นั้น ยา ขนาน นี้ ควร รับ ประทาน เมื่อ ก่อน เข้า นอน ใน เวลา กลาง คืน ถ้า จะ รับ ประทาน ใน เวลา เช้า ก็ ต้อง ก่อน เวลา รับ ประทาน อาหาร ตัก ชั่ว โมง ๑ หรือ ๒ ชั่วโมง เพื่อ กำลัง ของ ยา จะได้ ทำ ประโยชน์ ให้ ได้ เปน อย่างดี ต่อ ไป

ห้าง เกรี๊ตอิสเตินดิสเปนซารี่

เอเย่นต์ แห่ง กรุงสยาม คือ

ห้าง กวางยิงเชียง

เลข ที่ ๗๐๖ ถนน เยาวราช

จังหวัด พระนคร

ถ. ๔/๓/๖๒ ๑. ป.

ยาระงับกลิ่นตัว

ด้วย ท่าน ทั้ง หลาย ย่อม มีประ สงค์ต้อง กัน หมด มิให้ คนมี กลิ่น ตัวแรง เพราะ เปน ที่รัง เกียจ ของ ชนทั่ว ไป เมื่อ เรามี กลิ่น ตัว แรง จะ เข้า หาใคร และ นั่ง นอน อยู่ ใกล้ใคร ออก รู้ สึก กลัว เขารู้ ถ้ายิ่งเปน สัตรี ด้วย ร้าย ใหญ่ ในข้อ มีกลิ่น ตัว แรง มี บางคน ถึงกับ ออก ความ เห็น ว่า สัตรี หรือ บุรุษ คนใดจะ มีรูปโฉม โนมพรรณ งด งาม สักปาน ใด ถ้า มี กลิ่น ตัวแรง กลาดุ ก็ หมด ความ สวย งาม ท่าน จะบ้องกนกลิ่นตัว ด้วย น้ำ อบ น้ำหอม อะไร ไม่ได้หมด นอก จาก ยาระงับ กลิ่น ตัว ที่มี จำหน่าย อยู่ ที่ ร้าน โรง รับจำนำ ยี่ห้อ ย่อง ฮั่วหลง กับ โรงรับจำ นำ ยี่ห้อ งี่หลี ตำบล ท่าเตียนจังหวัด พระ นคร เท่านั้น จะรักษา มิให้ ท่าน มีกลิ่นตัว และ กลิ่น ที่ ออก จาก รถแร้ อาจ รบ รอง ได้ว่า ท่าน ทาเพียง ๔ ครั้ง เท่านั้น จะหาย ราด ยา นี้มี กลิ่นหอม น่าทา

ถ. ๑๗/๑/๖๒

อากาศร้อนจัด

เปนเหตุให้ปวดหัวตัวร้อน

อากาศ ใน กรุง เทพ ฯ ระหว่างนี้ ย่อม เปน ที่ รู้ สึกกัน ว่าร้อน จัด จึง เปน เหตุ ให้ คน โดย มาก มี อาการ ปวด ศีร์ษะ และตัว ร้อน จับ ไข้

ควรรักษาแต่ต้นมือ

อาการ เจ็บ ป่วย เช่น ปวด หัว ตัว ร้อน ที่ จับ เปน ขึ้น ใน ชั้น แรก เพียง เล็ก น้อย นั้น เปน การ สมควร อย่าง ยิ่ง ที่ จะ รกษา เสียแต่ ต้น มือ เพราะ ถ้า ปล่อย ไว้ ก็ อาจ ให้ เจ็บ มาก ได้

ทุกคนต้องเดินผ่าแดด

เพราะ เหตุ ที่ ทุก คน เรา ต้องเดินผ่าแดด และ ทุก คน ต้อง มี อาการ ปวด หัว ตัว ร้อน จึง ทุก คน ควร จะ มี ยา อัน ศักดิ์สิทธิ์ สำหรับ แก้ ปวด หัวตัวร้อน ประ จำ ตัว ไว้ ด้วย

แอส. โปรินกำเปาน์

ยา ที่ กล่าว ชื่อข้าง บน นี้ เปน ยา อย่าง ดี จริง สำหรับ แก้ ปวด หัว ตัว ร้อน นาย แพทย์ ทั่ว โลก ได้ สรรเสริญ แล้ว และ มหา ชน แทบ ทุก ชาติ ก็ นิยม ใช้ ยา นี้ มาก เพราะ ฉนั้น จึง ขอ แนะ นำ ให้ ท่าน ใช้ ยา ที่ กล่าว นี้ ใน เวลา น่า ร้อน มี จำ หน่าย อย่าง มาก ที่ สุด ที่

ห้าง ขาย ยา เยาวราช โทรศัพท์ ๖๒๕

แจ้ง ความ ขาย ยา อด ฝิ่น

แจ้ง ความ มา ยัง ท่าน ทั้ง หลาย ทราบ

ด้วย ยา อด ฝิ่น ขนานนี้ ข้าพเจ้า เปน เอเย่นต์ สั่งจาก เมือง เซียงไฮ้ ได้ ทดลองดู แล้ว ปรากฏว่า ยาขนานนี้ มิได้ มี มอเฟียร์ ปนอยู่เลย ใน เวลานี้มี ผู้ นิยมใช้ มาก เพราะอดได้ อย่างรวดเร็ว และหายขาดทีเดียว เมื่อคราวก่อนที่ ข้าพเจ้าสั่ง เข้ามานั้น เปนเวลาที่เงินเซียงไฮ้ ราค ลง จึงได้ ขายของ ละ ๒๐ บาท ๕๐ สตางค์ คราวนี้ เงิน ราคา ถูก จึงขาย เพียงของละ ๒๐ บาท เท่านั้น (๑ ของ มี ๕ ห่อ) ซึ่งเปน ราคาถูก ที่สุด และ ยา อื่น ๆ ขาย ราคา ห่อ ละ ครึ่ง หนึ่ง ของ ราคา ยา อดฝิ่น ถ้า ผู้ ที่ สูบ ฝิ่น หนัก วัน ละ หนึ่งสลึง รับ ประทาน ยานี้ ประมาณ ราว ๕๐ ห่อ เท่า นั้น ก็ อาจ จะ หาย ขาดได้ ภายใน ๑๐ วัน เพราะ ฉนั้น เปน โอกาศ อันดี ของ ท่าน ผู้ ที่ อยาก จะ อดฝิ่น ควร รีบ ซื้อ ไป อด เสีย เพราะ ราคา ถูก แล้ว

โดย ความ นับถือ

บริษัท หยงฮั่วเซียง

เลข ที่ ๖๗๓ ถนน สำเพ็ง

ปาก ตรอก โคม จังหวัด พระนคร

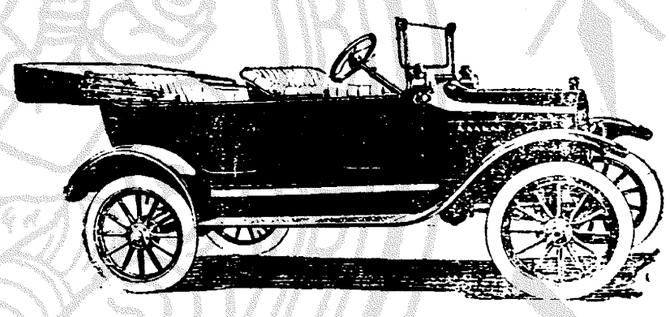
ถ. ๒๗/๖/๖๒

เชิญลองชมสบู่อำไพ ภักตร์ ซึ่งมีลักษณ์ อย่าง บิ๊กโซปของ เยอร์มัน

ที่ ขาด คราว ไปนาน บัดนี้มี พร้อม แล้ว สำหรับ ล้าง หน้า แล สะ ผม ฟอก รังแค ดี แล ทำให้ ผิว ละเอียด ทั้ง ป้อง กัน โรคผิว หนังได้ ด้วย

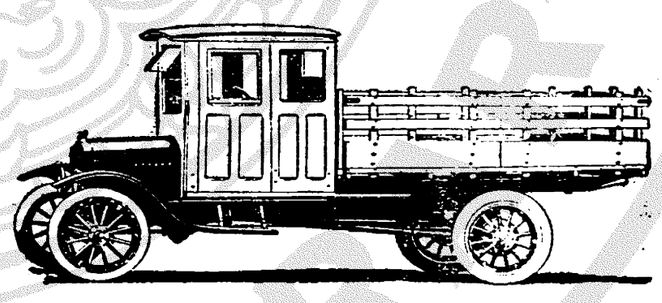
มี จำหน่าย ที่

ประดิษฐ์สุดนธา



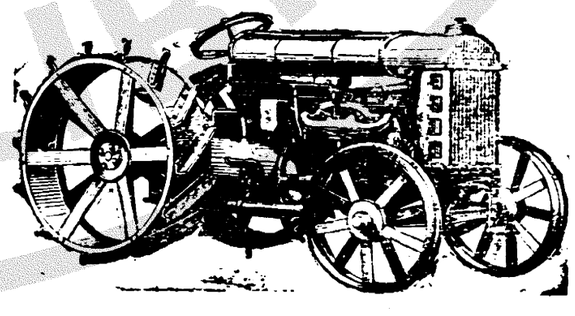
รถ ฟอด ราคา ๒๕๐๐ บาท

รถ ฟอด ราคา ๒๕๐๐ บาท



รถ ฟอด ชนิดรถบันทุกของ ราคา ๓๐๐๐ บาท ขึ้นไป

รถ ฟอด ชนิดรถบันทุกของ ราคา ๓๐๐๐ บาท ขึ้นไป



รถฟอด ชนิดรถลาก ราคา ๔๐๐๐ บาท เครื่องรถสำหรับไถ ราคา ๕๐๐ บาท

รถ ฟอด ชนิดรถลาก ราคา ๔๐๐๐ บาท เครื่องรถ สำหรับไถ ราคา ๕๐๐ บาท

รถ ชนิด ข้างบนนี้ จะตก เข้ามาถึงในไม่ช้า โปรดสั่ง ซื้อไว้เสีย ก่อน เพื่อ จะ รับไปใช้ ได้เร็ว

เอเย็นต์ แห่ง กรุงสยาม คือ

บริษัท อู่รถยนตร์บางกอกด๊อก

โทรศัพท์ ๑๕๙

ประกาศ คณะ ปริสภาที่ ๓

ด้วยความแห่งคดีดำที่ ๒๓/๒๔๖๓ ระหว่าง นางถนอม เพิ่มพิทักษ์ โจท นายเจี่ยมจำเลย เรื่องฟ้องขอย่า

คดีเรื่องนี้ โจทไม่สามารถนำหมายกับสำเนาฟ้องให้แก่จำเลยได้ โดยไม่ทราบว่าจำเลยอพยพหลบหนีไปอยู่ตำบลใด โจทขอให้ศาลประกาศเรียกจำเลยทางหนังสือพิมพ์

เพราะฉนั้น จึงประกาศว่าศาลได้นัดพิจารณาคดีเรื่องนี้ วันที่ ๒๐ สิงหาคม พ.ศ. ๒๔๖๓ เวลาเที่ยงวัน ให้จำเลยยื่นคำให้การแก้คดีโจทก่อนวันนัดพิจารณาไม่ต่ำกว่า ๑๐ วัน (สำเนาฟ้องให้ไปรับที่จำศาล)

ถ้าจำเลยมิมาตั้งคดีฟังการพิจารณาตามกำหนดนี้ ศาลจะพิจารณาตามโจทฝ่ายเดียวตามกฎหมาย

ประกาศมาณวันที่ ๑๗ กรกฎาคม พ.ศ. ๒๔๖๓

หลวงบุดีศาตรโกศล
ผู้พิพากษา

ด. ๑๗/๕/๖๓ ๓. ค.

แจ้งความ ขาย หนังสือ

รายชื่อ และ ราคา หนังสือ ที่ พิมพ์ แล้ว มี ดังต่อไปนี้

(๑) เรื่อง อำนาจแห่งความรัก มี ๑ เล่มจบ ราคา จบ ละ ๖ บาท ค่าส่ง ๗ ส. ค.

(๒) เรื่อง ชีบราชการลับ เล่มเดียว จบ ราคาเล่มละ ๗๕ สตางค์ ค่าส่ง ๕ ส. ค.
(เป็นเรื่องเกี่ยวแก่นักสืบ เนื้อเรื่องเต็มไปด้วยความลึกลับน่าอ่าน)

(๓) เรื่องสืบราชการต่าง ๆ เล่มเดียวจบ ราคาเล่มละ ๗๕ สตางค์ ค่าส่ง ๕ ส. ค.

(๔) เรื่อง พระเจ้านะโปเลียน เล่มเดียวจบ ราคาเล่มละ ๗๐ สตางค์ ค่าส่ง ๕ ส. ค.
(เป็นเรื่องเกร็ดพงศาวดารกลาย ๆ น่าอ่านเพื่อเรียนรู้ความเป็นไปของสมัยนั้น)

(๕) พงศาวดารสังเขปประเทศอังกฤษ เล่มเดียวจบ ปกแข็ง ราคา ๑ บาท ค่าส่ง ๒๐ ส. ค.
" " " ปกผ้าราคา ๑.๒๐ บาท " " "
" " " ปกอ่อน ราคา ๑ บาท " " "

(๖) เรื่อง หมอฉันโดลา เล่มเดียวจบ ราคาเล่มละ ๕๐ สตางค์ ค่าส่ง ๕ ส. ค.
(เป็นเรื่องนิยาย และแอดเวนเชอร์ เนื้อเรื่องมีลับลมคมใน)

(๗) หมายกรานแห่งสระราชินี ๘ เล่มจบ ราคาเล่มละ ๕๐ สตางค์ ค่าส่ง ๕ ส. ค.
(เป็นเรื่องเกี่ยวชันกันในทางอำนาจ เนื้อเรื่องเกี่ยวด้วยความยุบเยงตราย)

(๘) ยุทธการของประเทศจีน เวลานี้เล่มเดียวจบราคาเล่มละ ๕๐ สตางค์ ค่าส่ง ๕ ส. ค.
(เป็นเรื่องกล่าวถึงเหตุการณ์แห่งประเทศจีนในปัตยุบันสมัย นารู้นาอ่านมาก)

(๙) อำนาจแห่งกรรมมะ เล่ม ๑ ถึง เล่ม ๗ จบ ราคาเล่มละ ๕๐ สตางค์ ค่าส่ง ๕ ส. ค.
(เป็นเรื่องอ่านเล่น เนื้อเรื่องโดดเด่นวิญญาณและน่าสงสาร แสดงอุบายอันแยบคาย)

(๑๐) น้ำใจของเจ้าหญิง ๑๑ เล่มจบ ราคาเล่มละ ๕๐ สตางค์ ค่าส่ง ๕ ส. ค.
(เป็นเรื่องอ่านเล่น กล่าวถึงความเป็นไปของสตรี เนื้อเรื่องลับลมคมนัย)

(๑๑) มหาราชินีอะโศรกะ ๕ เล่มจบ ราคาเล่มละ ๕๐ สตางค์ ค่าส่ง ๕ ส. ค.
(เป็นเรื่องอ่านเล่น เนื้อเรื่องเรียบ ๆ แต่สนุกพอที่จะวางไม่ลง)

(๑๒) สองสาวมีเมือง ๖ เล่มจบ ราคาเล่มละ ๕๐ สตางค์ ค่าส่ง ๕ ส. ค.
(เป็นเรื่องอ่านเล่น เหมาะสำหรับสตรี เนื้อเรื่องกินใจและน่าสงสาร)

(๑๓) บุตรสาวนายพันตรี ๗ เล่มจบ ราคาเล่มละ ๕๐ สตางค์ ค่าส่ง ๕ ส. ค.
(เป็นเรื่องอ่านเล่น เนื้อเรื่องกล่าวถึงความสามารถของสตรี น่าอ่านน่าฟัง)

(๑๔) ปริศนาของสามเล่ม เดียวจบ ราคาเล่มละ ๕๐ สตางค์ ค่าส่ง ๕ ส. ค.

(๑๕) คอลลาปรันเซส มีเล่มเดียว ราคา ๑ บาท ค่าส่ง ๖ ส. ค.
(เรียนเค้าเรื่องลคร สนุกขบขัน เขามีมาแต่มาก เป็นเรื่องผู้ดีคกอับ)

(๑๖) สมุดปกขาวของเยอรมัน ๑ เล่ม ราคาเล่มละ ๕๐ สตางค์ ค่าส่ง ๕ ส. ค.

(๑๗) สมุดปกขาว อังกฤษ เล่ม ๑—๒ ราคา เล่ม ละ ๕๐ สตางค์ ค่าส่ง ๕ ส. ค.

(๑๘) เพาลิน ๑๐ เล่มจบ ราคาเล่มละ ๕๐ สตางค์ (ซื้อทั้งชุด ๕ บาท) ค่าส่ง ๒๐ ส. ค.
(เป็นเรื่องอ่านเล่นสนุกเหลือ ภาพยนต์ก็เคยฉาย เนื้อเรื่องหวานคมคาย)

(๑๙) ความลับของเจ้าหญิง ๔ เล่มจบ ราคาเล่มละ ๕๐ สตางค์ ค่าส่ง ๕ ส. ค.
(เป็นเรื่องอ่านเล่นที่พร้อมไปด้วยความลึกลับ และน่าตื่นเต้น)

(๒๐) พระเจ้าสามภาพ ของพระเจ้าซาร์ เล่มเดียวจบราคาเล่มละ ๕๐ สตางค์ ค่าส่ง ๕ ส. ค.
(เป็นเรื่องแสดงความกล้าหาญแห่งผู้รักชาติเหมาะสำหรับเหตุการณ์ปัตยุบัน)

(๒๑) สปายพระเจ้าซาร์ ๖ เล่มจบ ราคาเล่มละ ๕๐ สตางค์ ค่าส่ง ๕ ส. ค.
(เป็นเรื่องที่เกี่ยวด้วยความกระทำของราชบุตรคด ลึกลับน่าอ่าน)

(๒๒) เด็กกำพร้า ๔ เล่มจบ ราคาเล่มละ ๕๐ สตางค์ ค่าส่ง ๕ ส. ค.
(เป็นเรื่องอ่านเล่นจับใจอย่างลึก ซึ่งอ่านจะไม่เว้นความสังเวชเลย)

(๒๓) รงศาวดารยี่ปุ่น ๘ เล่มราคาเล่มละ ๑ บาท ค่าส่ง รวม ๒๕ ส. ค.

(๒๔) ความสามารถของสตรี ๕ เล่มจบ ราคาเล่มละ ๕๐ สตางค์ ค่าส่ง ๕ ส. ค.

(๒๕) ชายบุรุษเยอรมัน และบุคคลาวมอสีนเล่มเดียวจบราคา ๕๐ ส.ต. ค่าส่ง ๕ ส. ค.
(เป็นเรื่องอ่านเล่นที่ลึกลับและขบขัน ท่านสนุกนัก)

(๒๖) เดิมเหล็ก เล่ม ๑ ถึง ๕ ราคาเล่มละ ๕๐ สตางค์ ค่าส่ง ๕ ส. ค.
(เรื่องนี้ลึกลับและสนุกนัก ภาพยนต์ก็เคยนำเรื่องไปฉายแล้ว)

(๒๗) เทพวิดา ๗ เล่มจบ ราคาเล่มละ ๕๐ สตางค์ ค่าส่ง ๕ ส. ค.
(เป็นเรื่องที่แสดงมนุษย์เป็นเทพวิดา นอกเรื่องคล้ายภาพยนต์นำก็เรื่องไปฉาย)

(๒๘) ผลแห่งการรบ ๑ เล่มจบ ราคาเล่มละ ๕๐ สตางค์ ค่าส่ง ๕ ส. ค.
(เป็นเรื่องนิยายที่แสดงว่าการรบให้ผลอย่างไร)

(๒๙) หลานแก้วกำพร้า ๒ เล่มจบ ราคาเล่มละ ๕๐ สตางค์ ค่าส่ง ๕ ส. ค.
(เป็นเรื่องอ่านเล่น เนื้อเรื่องจับใจและน่าสงสาร)

(๓๐) ตำพิชาการณ์ของหญิงชรา เล่ม ๑ ถึง ๗ ราคาเล่มละ ๕๐ สตางค์ ค่าส่ง ๕ ส. ค.
(เป็นเรื่องนิยายลิพร้อมด้วยความลึกลับและน่าสงสาร) จับใจ

(๓๑) ความสำนึกแห่งบุรุษเล่ม ๑ ถึงเล่ม ๒ ราคาเล่มละ ๕๐ สตางค์ (ซื้อต่อ) ค่าส่ง ๕ ส. ค.

ข่าวโทรเลข

(โทรเลขรอยเตอร์)

พระศพ กรมหลวงราชบุรี ฯ

กรุงลอนดอน, วันที่ ๑๕ สิงหาคม

ผู้ส่งข่าวโทรเลขรอยเตอร์ที่กรุงปารีส โทรเลขมาว่า พระศพพระเจ้าลิยาเขอ กรมหลวงราชบุรีดิเรกฤทธิ์นั้น ได้จัดการถวายพระเพลิงณสุสานแปร์ลาเชส์แล้ว นายพลเอกพระเจ้าน้องยาเขอ กรมขุนกำแพงเพชรอรรคโยธิน ได้เสด็จในการถวายพระเพลิงนี้ พร้อมด้วยข้าราชการชาวสยามและชาวต่างประเทศอีกเป็นอันมาก

สงครามในโปแลนด์

กรุงลอนดอน, วันที่ ๑๕ สิงหาคม

ผู้ส่งข่าวโทรเลขรอยเตอร์ที่กรุงเบอร์ลินโทรเลขมาว่า กองทหารฝ่ายโปแลนด์ได้ละทิ้งเมืองโปลองเสียแล้ว เมืองนี้ตั้งอยู่ในทางรถไฟระหว่างเมืองดานซิกกับกรุงวอร์ซอร์และเป็นเมืองขึ้นอยู่ในปรุสซาภาคตวันออก

(โทรเลขราชวาศ)

โปแลนด์

กรุงปารีส, วันที่ ๑๔ สิงหาคม

กรุงวอร์ซอว์: เราได้ขับไล่ข้าศึก (บอลเชวิค) ไปจากตำบลซีซอฟ ปราศ ตำบลสตานีสลาโวว์และตำบลโปรโปรอง การต่อสู้ยังคงกระทำกันต่อไป ส่วนทางภาคตำบลน้ำสตรีปานั้น กองทัพอุเครเนียนจับเชลยทหารฝ่ายโซเวียตได้กอง ๑ ในแดวัน บัดนี้ดี

เมืองโคนิกส์บีกะ กองทูตและกองทหารฝ่ายสัมพันธมิตรได้ตั้งเมืองอัลเลนสเตียนซึ่งตั้งอยู่ที่ปรุสซาภาคตวันออกเมื่อวันที่ ๑๖ เดือนนี้แล้ว

นายเวนิเซโลส์

อาการป่วยของนายเวนิเซโลส์เป็นที่พอใจดีแล้ว

จีนกับญี่ปุ่น

กรุงโตกิโอะ: จีนได้ตอบรับจะทำการไต่สวนตามคำขอร้องของญี่ปุ่นในคดีเรื่องเรือพาณิชย์ของจีนได้กระทำการร่วมระดมยิงตำบลที่ชาวญี่ปุ่นสำนักอยู่ณเมืองนิโคเลียฟสค์นั้น

(โทรเลขเบ็ดเตล็ด)

เยอรมนีกับโปแลนด์

กรุงลอนดอน, วันที่ ๗ สิงหาคม

เยอรมนีคอยดูความเป็นไปแห่งเหตุการณ์ในประเทศโปแลนด์ด้วยความเอาใจใส่เช่นเดียวกับสัมพันธมิตรเหมือนกัน หลักอันสำคัญแห่งทางรัฐประศาสตร์ของเยอรมนีนั้น พึงพึงได้จากข้อความสั้น ๆ แห่งสุนทรพจน์ของนายฟอนสิมมอนส์ เสนาบดีกระทรวงการต่างประเทศอันได้กล่าวณสภาไรช์สตาก ว่า ประเทศเยอรมนีจะได้พยายามใช้อำนาจทั้งปวงที่มีอยู่ป้องกันกองทัพของสัมพันธมิตรที่จะส่งไปยังโปรแลนด์ มิให้ล่วงล้ำเข้ามาในดินแดนที่เป็นกลางของเยอรมนี กับได้กล่าวอย่างแรงถึงความคิดเคียดระหว่างฝรั่งเศสกับเยอรมนี หนังสือพิมพ์เยอรมนีมีความเห็นชอบด้วยคำกล่าวทั้งนี้

หนังสือพิมพ์เยอรมนีหลายฉบับมิได้ล้อมเร้นความพอใจในการที่จะได้เห็นความพินาศแห่งโปแลนด์อันเป็นประเทศกีดขวางระหว่างเยอรมนีกับรัสเซีย กับการที่หัวข้อสำคัญแห่งหนังสือสันติภาพฉบับทำกันที่แวร์ไซลส์จะเลือนสูญไปนั้นด้วย

กรุงลอนดอน, วันที่ ๗ สิงหาคม

มีทางที่เห็นได้ว่า เยอรมนีพยายามที่จะกระทำให้โปแลนด์ตกอยู่ในความกับขันยิ่งขึ้น ภายหลังที่นายฟอนสิมมอนส์กล่าวสุนทรพจน์แล้วนั้น คณะโซเชียลิสต์อันเป็นชนชาวเยอรมันทุกชั้นได้ออกประกาศกล่าวถึงเสียงถ่วงดีที่ว่า กองทหารของสัมพันธมิตรได้ไปตั้งชุมนุมพลอยู่ที่ต้นน้ำไรน์ ประกาศนี้ขอร้องให้กรรมกรเยอรมันคิดหาทางป้องกันมิให้สัมพันธมิตรจัดส่งกองทัพและเครื่องอาวุธยุทธภัณฑ์ไปยังโปแลนด์โดยผ่านทางเยอรมนี

แจ้งความ กรมทดน้ำ

ด้วยประตูน้ำบางยี่หนในจังหวัดสุพรรณบุรี ได้เปิดระบายน้ำออกทางบานประตูในระหว่างที่ทำการระบายน้ำอยู่นี้ เรือแพจะผ่านเข้าออกไม่ได้ ด้วยน้ำไหลแรงจัด จนกว่าจะการระบายน้ำเพราะฉนั้นจึงขอแจ้งความมาให้ทราบทั่วกัน

ที่ว่าการกรมทดน้ำ

แจ้งความมา ณ วันที่ ๑๕ สิงหาคม พระพุทธศักราช ๒๔๖๓

(ลงนาม) นาย ซี. ดี. ยี.

ที่การแทนเจ้ากรม ฯ ทดน้ำ

ถ. ๑๕, ๕, ๖๓ ๗, ๑,

แจ้งความ ยาตองเอ้หมึงเอ้งฮกต๋อง

(ห้างใหญ่วนสวดถนนราชวงษ์ เบนเอเย็นต์)

ยาตองขนานนี้ได้มีชื่อเสียงอุโฆษมาช้านานแล้ว ประกอบด้วยเครื่องอาหารมีสรรพคุณบำรุงโลหิต แลบำบัดโรคทั้งหลายมากกว่ามาก จึงได้รับความชมเชยจากผู้ที่เคยใช้ตามหัวเมืองท่าค้าขายต่าง ๆ แลผู้ว่าราชการจังหวัดเอ้หมึงก็ได้ให้หนังสือยกย่องทั่วออกประกาศห้ามมิให้ใครทำปลอม ทั้งท่านหมอชีไวตันนายแพทย์ใหญ่แห่งโรงพยาบาลของกองสุขาจังหวัดเอ้หมึง ได้เอายาตองนี้ไปตรวจโดยวิธีแยกธาตุ แล้วให้หนังสือสำคัญไว้เป็นหลักฐาน มีใจความดังข้าพเจ้าจะได้กล่าวแสดงต่อไปว่า

ตุ๊ก๊ตองยานี้ เป็นสุราเทาเหลืองอย่างดีที่สั่งมาจากเตียนจิ๋น มิได้มีหลักฐานอย่างใดหวันเจือปนเลย ส่วนเครื่องยาต่าง ๆ ก็ล้วนเป็นสิ่งที่บำรุงโลหิต อาจทำให้มันสมองชุ่มชื่น กระเพาะอาหารมีกำลังแข็งแรง สามารถบำบัดโรคที่มีอาการเมื่อยขบอ่อนเพลียไม่อยากรับประทานอาหารเป็นต้น ฯลฯ

มีขายตามร้านขายย่อย ขอเชิญท่านสุภาพบุรุษแลสุภาพสตรีลองใช้ดูก็จะเห็นคุณของยานี้ได้ทันที

ถ. ๑๙—๗—๖๒

การ แข่งขัน ชิง หัตถกรรม

สินค้าต่าง ๆ ทุกอย่าง ทุกชนิด ถ้ามีการแข่งขันแล้วก็กระทำให้เจ้าของรมักเรมัน พยายามกระทำให้ดีขึ้นไม่มีที่สิ้นสุด เพื่อต่อสู้แย่งชิงความเจริญด้วยกันทั้งสองฝ่าย ความเจริญจึงได้บังเกิดขึ้นโดยเร็วพลัน นี้ย่อมต่อให้เห็นได้ว่า ห้างเพ็ญภาคตั้งแต่แยกออกจากสถานเด็กเฮงหยูแล้วมาต่าง ๆ ในนามของนายแบ๊ะได้เจริญก้าวหน้าโดยรวดเร็วอย่างผิดคาด กล่าวคือตั้งแต่ได้เปิดห้างมาจนบัดนี้ เปนเวลาเพียง ๗ เดือนเศษเท่านั้น ห้างเพ็ญภาคได้ขยับขยายกิจการใหญ่โตขึ้นหลายเท่าทวีคูณก็เพราะท่านทั้งหลายซึ้มทราบเปนความจริงแล้วว่า ข้าพเจ้าผู้เปนเจ้าของได้เปนผู้ผสมยาแทนนายแบ๊ะบิดาข้าพเจ้าแต่เดิมแต่ผู้เดียวตั้ง ๑๐ ปี

บัดนี้ข้าพเจ้าได้ขยับขยายโรงงานขึ้นอีกแห่งหนึ่ง ถัดจากห้างเก่าไป ๑๐ กว่า ๒๐ คูหาเปนตึก ๓ ชั้นที่ปลูกใหม่ สูงกระหง่านตำบลเยาวราช ตอนข้างคลองสพานหิน ที่ถมเปนถนนใหม่ นี้ย่อมเปนองค์พยานให้เห็นได้แล้วว่า ทั้งนี้ก็เพราะอำนาจแห่งความศักดิ์สิทธิ์ของสรรพคุณยาต่าง ๆ ของห้างข้าพเจ้าบรรดาลให้เปนไปเปนปฐมเหตุประการ ๑ อีกประการหนึ่งกอปด้วยพระเดชพระคุณทั้งหลาย มีใจกรุณาอุดหนุนเอื้อเฟื้อต่อห้างตลอดจนครอบครัวข้าพเจ้าเปนอาทิก็ถ้าและหากพระเดชพระคุณทั้งหลายมีใจกรุณาเกื้อหนุนสินค้าของไทยเราให้หนักมือยิ่งขึ้นกว่านี้แล้ว หวังใจว่าในไม่ช้าท่านก็คงจะได้เห็นยาไทยๆ ของห้างเพ็ญภาคส่งไปจำหน่ายต่างประเทศเปนจำนวนมากมายขึ้นได้เหมือนกัน ท่านทั้งหลายก็จะได้ชื่อว่าไทยอุดหนุนไทย ไทยจึงจะสามารถยังความเจริญเพื่อแข่งขันสินค้าต่างประเทศได้

ด้วยเพ็ญภาคกุด เจ้าของ ห้างเพ็ญภาค

ห้างแอล. ยี. ริกันตี และบริษัท

ช่างแก้นาฬิกา ช่างทองแดง ช่างเงิน

ฝีมือปราณีตจริง

ช่างทอง ช่างเงิน และช่างแก้นาฬิกา ทำได้ตามความประสงค์ของท่านทุกอย่าง ทั้งราคาก็ย่อมเยาว์จริง แลของอื่นราคาก็ย่อมเยาว์กว่าที่อื่น ๆ มาก ขอเชิญท่านมาชมที่

ห้างแอล. ยี. ริกันตี แลบริษัท

สี่กั๊กพระยาศรี โทรศัพท์ ๑๐๕

ถ. ๑๐/๒/๖๒

ยาระงับมังษาเปนยาวิเศษ บีดแผลเน่าเปื่อยมาแล้วตั้ง ๑๐ ปี รักษาไม่หาย ถ้าท่านใช้ยาระงับมังษาบีดแผล อาจจะกัดเนื้อร้ายเรียกเนื้อดีหายได้โดยเร็ว ถ้าแผลใหญ่ช้าเปนธรรมดา ถ้าแผลเล็กก็หายเร็ว เช่นแผลฝีแผลโรคสำหรับบุรุษแผลพุพอง หมองดาม ห้ามแผลสดบีดไม่ได้ ราคา ๑ อัน ๑ บาท ๕๐ สตางค์

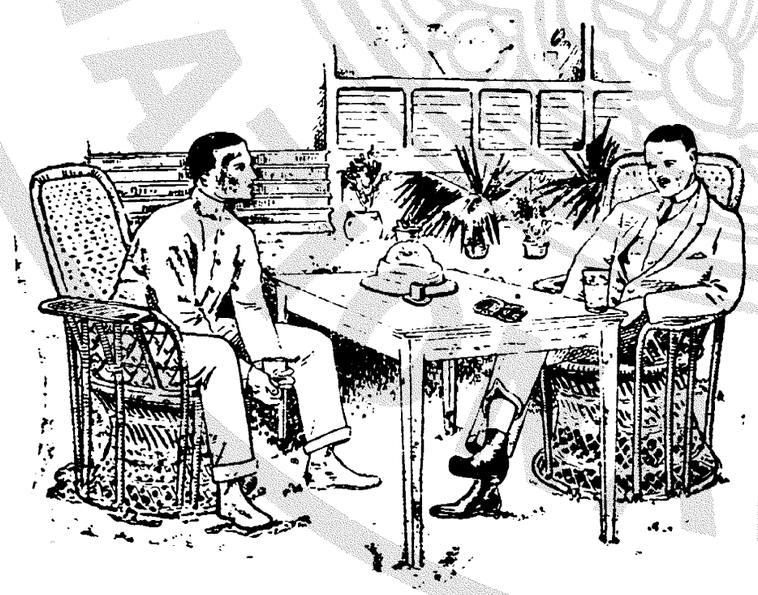
พัศยะดุอุษะมะยนต์ บริษัท ปากคลองตลาด น่าโรงเรียนสุนันทาลัย

โทรศัพท์ ๔๙๙

นายซิว ผู้จัดการ

ห้างเคียมฮั่วเฮง บริษัท จำกัด สินใช้

ตำบลสามแยก (โทรศัพท์ที่ ๘๘๐)



ท่านทราบไหมว่ายาบุหรี่ชนิดไหนที่มีรศดีที่สุด

ข้าพเจ้าทราบได้โดยแน่นอนแล้วว่า ยาบุหรี่ชนิดที่เรียกกันว่า (สะเด็ดแอกศ์แปรศ์) เปนยาบุหรี่ที่มีชื่อมานาน เพราะข้าพเจ้าได้เคยลองมาแล้ว เปนยาบุหรี่ที่มีรศดีจริง ๆ

ชนิดเวอร์มีเนียร์ .—	ยาบุหรี่	นำเบอร์	๕๕๕
	,,	คอฮอร์	
	,,	เดอลุกศ์	
	,,	ดอรอดี้	
ชนิดเดอร์กิช .—	,,	สะเด็ดแอ็กศ์แปรศ นำเบอร์ ๑	
	,,	,, ,, นำเบอร์ ๔๔๔	
	,,	,, ,, กันไหม	
	,,	เปรากันดอก, และกันเปล่า	

เพราะฉนั้นท่านทั้งหลายควรไปซื้อ ยาบุหรี่ที่มีชื่อข้างบนนี้ ที่ห้างเคียมฮั่วเฮง

โรงหนังพัฒนากร แล โรงหนังฮ่องกง

โปรแกรมสำหรับคืนวันพุธที่ ๑๘ ถึงคืนวันศุกร์ที่ ๒๐ สิงหาคม

ตอน ๑๐—๑๒	เรเดียม มิสเตอรี่	รวม ๔ ม้วนต่อ
๕ ม้วนต่อ	ผิดถนัด	๕ ม้วนต่อ
ตอก เซนจูรี่ ๒ ม้วนต่อ	ตอก เค	๒ ม้วนต่อ

(๒ เรื่องนี้ฉายเฉภาะโรงหนังพัฒนากร)

ตอน ๗—๙	ฮูดินี—เกราะเหล็ก รวม ๔ ม้วนต่อ	ตอก สิงห์โต ๒ ม้วนต่อ

(๒ เรื่องนี้ฉายเฉภาะโรงหนังฮ่องกง)

หนังบ่ายวันอาทิตย์ฉายตามโปรแกรมนี้

โรงหนังสิงคโปร์

โปรแกรมสำหรับคืนวันพฤหัสบดีที่ ๑๙ ถึงคืนวันศุกร์ที่ ๒๐ เดือนนี้

ตอน ๗—๙	ฮูดินี—เกราะเหล็ก	รวม ๔ ม้วนต่อ
๕ ม้วนต่อ	บริษัทค้าผู้หญิง	๕ ม้วนต่อ
๑๐ ต่อหนึ่ง	๒ ม้วนต่อ	ตอก ๒ ม้วนต่อ

หนังบ่ายวันเสาร์ฉายตามโปรแกรมนี้

ลครปราโมทัยที่จะแสดงที่โรงหนังสาธร

ตามที่ประกาศไว้ว่าจะแสดงเรื่อง ๕๐๐๐๐ บาท ในคืนวันพุธที่ ๑๗ พฤหัสบดีที่ ๑๙ สองคืนจบนั้น เผอิญคืนวันที่ ๑๗ นั้นฝนตก จึงต้องเลื่อนมาแสดงคืนวันที่ ๑๙ รวดเดียวจบ คืนนี้เฉลียวจะแสดงการใต้ดวงสลับฉากให้ท่านชมด้วย

ส่วนคืนวันศุกร์ที่ ๒๐ นั้น แสดงเรื่อง "กลิ่นหมื่นประมาท" ซึ่งเปนเรื่องกำลังซุ่มซ่ามอยู่ในเวลานี้ เปนลคร ๗ ฉาก มีคณะผู้ชายมาแสดงยุยิดสู้สลับฉากเปนพิเศษด้วย

งดตั๋วอนุญาต

ค่าดู ๑๕ สตางค์ โรงหนังบางลำภู

โปรแกรมสำหรับคืนวันพฤหัสบดีที่ ๑๙ ถึงคืนวันศุกร์ที่ ๒๐ เดือนนี้

ตอน ๗—๑๐	เรเดียม มิสเตอรี่	รวม ๔ ม้วนต่อ
ตอน ๔—๕	เพิลออฟอาร์มี	รวม ๔ ม้วนต่อ
๕ ม้วนต่อ	สาระแนไม่เข้าเรื่อง	๕ ม้วนต่อ
๒ ม้วนต่อ	ไม่กลัวคน	๒ ม้วนต่อ

ค่าดู ๑๕ สตางค์ โรงหนังนางเลิ้ง

โปรแกรมสำหรับคืนวันพฤหัสบดีที่ ๑๙ ถึงคืนวันศุกร์ที่ ๒๐ เดือนนี้

ตอน ๖—๗	เพิลออฟอาร์มี	รวม ๔ ม้วนต่อ
ตอน ๕—๖	ฮูดินี—เกราะเหล็ก	รวม ๔ ม้วนต่อ
๕ ม้วนต่อ	ปราบคนนอกกฎหมาย	๕ ม้วนต่อ

ค่าดู ๑๕ สตางค์ โรงหนังชะวา

โปรแกรมสำหรับคืนวันพุธที่ ๑๙ ถึงคืนวันศุกร์ที่ ๒๐ เดือนนี้

ตอน ๙—๑๐	เรเดียม มิสเตอรี่	รวม ๔ ม้วนต่อ
๒ ม้วนต่อ	ตลกครูโม	๒ ม้วนต่อ
๖ ม้วนต่อ	เจ้าหอนผู้มีกรรม	๖ ม้วนต่อ

ค่าดู ๑๐ สตางค์ โรงหนังปีนัง

โปรแกรมสำหรับคืนวันพุธที่ ๑๙ ถึงคืนวันพฤหัสบดีที่ ๑๙ เดือนนี้

ตอน ๑ ถึง ๗	ลูกกุญแจสำคัญ	รวม ๑๖ ม้วนต่อ

ค่าดู ๑๐ สตางค์ โรงหนังพัฒนารมณ์

โปรแกรมสำหรับคืนวันพุธที่ ๑๙ ถึงคืนวันศุกร์ที่ ๒๐ เดือนนี้

๑๖ ม้วน	ตลกต่าง ๆ	๑๖ ม้วน

ระวัง หนังปาเต๊ะตราไก่แจ้ ยาว ๑๑ ม้วนต่อ

ชื่อ รู้แผลิญภัย นางเอกเรื่องดำดมิพ เจ้าต่อเสือสดง เนื้อเรื่องโดดไม่กว่าเรื่องดำดมิพ, เจ้าต่อเสือมาก โปรดระวังกำหนดเวลาอาย

บริษัทโมเตอร์ยูเนียน อินชัวรันส์ ท. จ. ก.

รถใช้ส่วนตัว รถใช้การในบริษัท และรถจักรยานยนตร์ ปอลิซี่ซึ่งมีความพิศดารมาก ค่าดอกเบี้ยก็ย่อมเยาว์ รับประกันรวมทั้งจำพวกบุคคลที่สามด้วย ค่าทำขวัญไม่จำกัด มีการลดพิเศษสำหรับเจ้าของรับรถนั้นโดยตนเอง และถ้ารถมีหม้อดับเพลิงซึ่งเปนชนิดที่สมควรประจำอยู่

เมื่อต้องการรายการต่างๆ โปรดขอที่

บริษัทสยามอิมปอร์ต ท. จ. ก.

เปนเอเยนต์สำหรับกรุงสยาม

เหล้ายอนเดวา

พึ่งเข้ามาถึงอีกแล้ว

บริษัทสยามอิมปอร์ต จำกัด สินใจ

ห้างเคียมฮั่วเสง แอนโก

โทรศัพท์เบอร์ ๔๖๕ สพานเหล็กล่าง

ของตกเข้ามาใหม่ ลวดมุ้งอย่างกว้าง สีเขียว–สีสังกะสี สีทองแดง, ลวดตาไข่ ๑ นิ้ว, ๒ หุน, ครึ่งนิ้ว รถล้อยาง ๓ ล้อ สำหรับเด็กขี่เล่น, ขนมปัง–บุหรี่–ตุ๊กกะตา–เมรี่–วีตมิล–เกบิน–นมคินเนอร์–ปลาสมอน–กริมแกรกเกอร์–เข้าเครียบอีตาเลียน, พริกป่น, ยุเลียนซุบ, กิตนี่ซุบ, ปลัมปุดดิง, น้ำมันหมู, แป้งอาโรรูต แป้งนมฝรั่งเศส (สีสันคล้ายคลึงกับแป้งฮอร์ลิก), ผักดองน้ำใส หมวก ๒ ลอน–หมวกสักหลาด–หมวกฟาง (แอลวูดแอนซัน), น้ำหอมตราสิงห์ใต อย่างขวดใหญ่–ขวดกลาง, น้ำไอเดอร์กีนีน, น้ำและน้ำมันใส่ผมชื่อตัดไช ใส่ผมงอกงามเร็ว, น้ำหอมและของอื่นๆ มีอีกมาก ขอเชิญท่านมาชม

แม้งานวิศิษฐ์ได้ตกเข้ามาถึงแล้ว ราคาไหลละ ๓๖ บาท

๒๖/๔/๖๗

ท่านผู้ก่อสร้างควรดูประกาศนี้

กวงกิมหลงโรงเลื่อยจักรตำบลบางซื่อ กรุงเทพฯ มีตัวไม้ต่างๆ จำหน่ายคือตัวไม้เครื่องเรือนโรงทุกอย่างน่าต่างๆ ขายพร้อมตั้งไม้สักและไม้ตะแบก ท่านจะเลือกซื้อได้ตามชอบใจในทันที หรือท่านจะสั่งเปนพิเศษก็ได้สำเร็จตามประสงค์ทุกประการ ขอเชิญท่านพูดปรึกษาตกลงกับผู้จัดการที่ตำบลบางซื่อโทรศัพท์ ๘๓๗ หรือจะมาที่ห้างลำซ้ำถนนเจริญกรุงโดยตนเอง หรือโดยโทรศัพท์หมายเลข ๔๔ ก็ได้สมดังความประสงค์ทุกประการ

กวงกิมหลง

โรงเลื่อยจักรตำบลบางซื่อกรุงเทพฯ

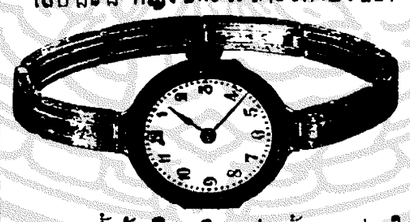
ห้างลำซ้ำเปนเจ้าของ

๒ ๗ ๕๗ ๑ ป

ห้างซินซินฮะ ถนนพาหุรัดน์

(๑) ห้างเบอร์ ๔๓๔, ๔๓๖, ๔๓๗, ห้างใหม่ตรงข้ามเบอร์ ๓๙๙, ๔๐๑, ๔๐๓, ๔๐๕, ๔๐๗ ตู้เหล็กอย่างกันไฟแดผู้ร้ายได้อุ่นใจจริงๆ ก็คือตู้เหล็กเยรมันอย่างทน่ทานสวยงามน่าใช้ มีขนาดสูง ๔, ๕, ๖, ฟุตข้างในมีชั้นเหล็กเลื่อนได้แดงั้นรักอย่างมิดชิด และมีขนาดเล็กๆ อีกหลายอย่างตกเข้ามาไม่สู้มวกนักโปรดเชิญเร็วหน่อย ราคาย่อมเยา

(๒) ผ้านุ่นขัดเพ็ชร์อย่างมีเครื่องขัดพร้อมเหมือนอย่างท่านเคยซื้อใช้ที่ห้างบีกริมห้างนี้มีจำหน่ายเสมอ (๓) ยาขวดแตกกันโรคอหิวาต์ได้อย่างชงัดควรมีไว้สำหรับบ้านราคาขวดละ ๑ บาท (๔) เสื้อฝนที่สั่งตกค้างไว้พึ่งตกเข้ามาท้ายระดูฝนนี้เอง มีชนิดอย่างเบาบางงามๆ จะขายลดราคาอย่างย่อมเยาชนิดมีแขนและคุมๆ ชั้นอย่างถูกราคาตัวละ ๒๒ ลดราคาขาย ๑๗ บาท อย่าง ๒๗ ลดราคาขาย ๒๒ บาท ชนิดสีกากีอย่างคุมมีหมวกราคา ๓๕ ลดราคา ๒๗ บาท ชนิดสักหลาดอย่างมีรัวขนสัตว์แท้อย่างดีมีราคา ๔๕ ลด ๓๗ บาท เสื้อฝนเด็กมีหมวกพร้อมราคาไม่สู้แพงนัก เสื้อฝนผู้หญิงแพรมีสายรัดเอวอย่างสมัยใหม่ เบาบางน่าใช้ราคาตัวละ ๕๐ บาท



(๕) ตะเกียงทนพายุอย่างหม้อทองเหลืองจุดน้ำมันก๊าดเข้ามาแล้ว ห้างซินซินฮะเปนบ่อเกิดแห่งตะเกียงทุกๆ ชนิดเช่นตะเกียงเจ้าพายุอย่างใช้ขุและใช้เดียวมีจำหน่ายเสมอซ้ำยังมีตะเกียงเจ้าเจ้าพายุอย่างใหญ่แสงไฟสว่าง ๑๒๐๐ แรงเทียน จุดควงเดียวสว่างทั่วถึงกันหมด กับยังมีตะเกียงเจ้าพายุอย่างหม้อน้ำมันใหญ่ใช้จุด ๒ คืน ๓ คืนจึงต้องเติมน้ำมันครั้งหนึ่งทั้งโป๊ะก็ใหญ่ห่างไกลจากควงไฟมากใช้แล้วโป๊ะไม่เกิดอันตรายต้องเปลี่ยนบ่อยๆ ถ้าท่านจะซื้อตะเกียงที่ว่าชื่อว่าพายุๆ แล้ว ท่านอย่าทำใจเร็วรีบไปซื้อเสียก่อน ท่านควรมาดูที่ห้างซินซินฮะว่าตะเกียงพายุต่างๆ ที่เกิดเปนปัญหาทุ่มเถียงกันจนเอาดับไม่ถูกนั้นอย่างไหนเปนดีแน่ ห้างนี้มีความยินดีจะชี้แจงให้ท่านเข้าใจจนแจ่มแจ้งตลอดทุกๆ อย่าง ตะเกียงเจ้าพายุหรือทนพายุห้างนี้สั่งตรงมาแต่ผู้ทำเองทีเดียว จะขายส่งขายปลีกให้ท่านได้อย่างราคาถูกๆ ถ้าท่านรับไปขายจะให้ท่านมีกำไรอย่างงดงาม ใส้ตะเกียงเจ้าพายุหรือทนพายุอย่างดีมีหลายชนิดราคาถูกๆ (๖) ซื้อนาฬิกาข้อมือเรือนทองได้รับแถมพกผ้าเช็ดหน้าสีต่างๆ อย่างดีๆ โหล ถ้าซื้อเรือนเงินนิเกอได้รับแถมพกผ้าเช็ดน่าครึ่งโหล ผ้าเช็ดน่าเปนของจำเปนที่ท่านจะต้องใช้เสมอ ผ้าเช็ดน่าหีบละ ๑ โหล ท่านอาจใช้ได้เปนเวลานาน นาฬิกาข้อมือเรือนทองคำแท้ของห้างนี้มีมากมายหลายชนิดจนจะพรรณาไม่หมด ชนิดเรือนทองคำแท้มีรับประกันเดิมราคาเรือนละ ๒๗ ลดราคา ๒๑ บาท ๕๐ สตางค์ กับนาฬิกาข้อมือเรือนทองคำแท้เรือนเล็กๆ น่าบัดสีต่างๆ อย่างสมัยใหม่เชิญมาชมดูควมชอบใจ เรือนนิเกอร์น่าบัดพรายน้ำเดิม ๑๕ บาท ลดราคา ๑๑ บาท เดิม ๑๕ บาท ลดราคา ๑๒ บาท เดิม ๑๗ ลดราคา ๑๔ บาท อย่างดีที่สุดเรือนเมรุใช้ทนราวสอาดเสมอเดิม ๑๕ ลด ๙ บาท (๗) เสื้อกางเกงแพรผ้าม่วงเขียวใช้อย่างดีแท้มีสีต่างๆ ด้วยแล้วไปด้วยท่านที่ต้องชอบใจทั้งนั้น (๘) เตียงเหล็กอย่างราคาถูกที่สุดจนถึงแพงที่สุดมีหลายชนิดมุ้งหมอนที่นอนมีขายพร้อม

แจ้งความห้างขายยาฟุกมิน

ขอกราบเรียนผู้แจ้งความมายังท่านทั้งหลายทราบ ยาตัดรากโรคหนองใน ยาน้ำพฤกษากลั่น ยาขี้กาว นารายน์ประสิทธิ์ ข้าพเจ้านายเชียวกวงเปนผู้ผสมออกจำหน่ายอีก มีสัพคุณอย่างศักดิ์สิทธิ์ ท่านที่เคยใช้เคยนับถือรักประทานถูกกับโรคหนองไม่อย่างชงัดหายาอื่นเปรียบมิได้ ท่านที่ป่วยกราบสัพคุณยาตัดรากโรคหนองในนี้ก็เลยงได้ ไม่จำเปนข้าพเจ้าจะต้องกล่าวสัพคุณให้ยืดเยื้อ

ยาน้ำพฤกษากลั่นก็ได้เคยผจญกับโรคอหิวาต์เกิดขึ้นชุกชุมในจังหวัดพระนครแลจังหวัดฉะเชิงเทราได้รับประทานยาน้ำพฤกษากลั่นนี้ ก็รอดพ้นอันตรายมามากต่อมากจนมีชื่อเสียงโด่งดังและยานี้ได้มีผู้รับไปจำหน่ายตามจังหวัดต่างๆ

ยาขี้กาว นารายน์ประสิทธิ์เปนยาบำรุงกำลังเส้นเอ็นและอวัยวะให้แข็งแรง เจริญอาหาร บำรุงโลหิตให้งามกระทำให้ร่างกายธราศจากโรคภัยที่จะมาเบียดเบียนและแก่ชรา อยู่ไฟไม่ได้ มีผู้นิยมนับถือมากไม่ขือจนหมดขาดคราว บัดนี้ข้าพเจ้าได้ปรุงออกจำหน่ายอีกแล้ว ขอเชิญท่านที่เคยใช้เห็นคุณมาแล้วแลท่านที่ไม่เคยใช้ลองซื้อมารับประทานภายหลังท่านจะรู้สึกสัพคุณยานี้มีคุณประโยชน์ให้ความศุขแก่ร่างกายท่านเพียงใด ข้าพเจ้าหาได้ยกยอตวดอ้างให้ท่านทั้งหลายหลงเชื่อถ้อยคำข้าพเจ้าก็หามิได้ โปรดเชิญครับ มีขายที่ห้างขายยาฟุกมิน ถนนราชวงศ์ ห้องเลขที่ ๑๑๐๐–๑๑๐๒

๑. ๑๗/๑๐/๖๖